

BOULEVARD

Estableci 1976
Oktober 2002

Afl. 4,-



**Nos Minister
"RUDY GROES"
por conta riba e
seguridad di su bida?**

**Entrevista cu nos
Beyeza
Gianelly Leo**

CANAL 90
FM STEREO
ARUBA'S SUPERSTATION

NUMBERNAN DI SUERTE DI BO REVISTA BOULEVARD

28

20

73

96

33

34

43

04

81

66

05



INVENCIBLE

Tira bista pa
e

Leon di Oro
JOYERIA

**OLGA
VAZQUEZ**

Oranjestad 26 Tel. 822023



ELSA'S
FLOWERSHOP



Sta. Cruz 52C
Aruba, Dutch Caribbean
Tel.: (297) 858128
Fax: (297) 851228



VICTORIA BOTTLING CO. LTD.
Bernhardstraat 126 - SAN NICOLAS - TEL: 845430

ROWIGINI'S

Sta. Cruz - Tel.: 858459

SUPER - ICE - LIQUOR - FAST FOOD - MIXED DRINKS - PATIO
BILLIARD - COLD DRINKS - BEER - TAKE AWAY - SOFT



Redaccion
Theolindo Lopez

Carta por ser dirigi pa
BOULEVARD
Sta. Cruz 162
Tel.: 856104

Tur Articulo ta reserva y bou
di ningun medio por ser copia
of usa bou di ningun
instancia sin permiso di su
redactor. Cada autor ta
responsabel pa su articulo.

Imprenta:
INTERPRINT



E SEÑORA CU A BAHÁ E JACKPOT Y SU DESTINO

E cantidad di luznan di propaganda ta dunando un toque especial pa e bida di anochi den un di e cayanan di Las Vegas. E casinonan cu ta situa eynan, manera semper ta yena cu hendenan cu ta tratando pa gana algun placa o hasta sumanan grandi, y tambe pa esnan cu ta adicto na weganan di placa o otronan cu solamente ta buscando diverticion. Cynthia Brennan, cual señora ta trahando den un otro casino na Las Vegas, durante e anochi ey tambe ta gozando di su anochi liber den compania di su casa. Den vez en cuando Cynthia y su casa Terry, ora cu tempo ta permiti sa busca diverticion den un di e casinonan di Las Vegas. Pero nunca suerte no a yega di favorece e pareha aki. E bandidonan di un braza, manera ta e costumber ta guli tur e placanan cu ta ser hinca den e jackpot. Despues cu algun vez cu Cynthia tabata purba su suerte, pa su sorpresa e jackpot a cuminsa ring pa un cantidad di vez. Cynthia a logra baha e jackpot. En total Cynthia a logra gana e suma increíble di 80 milyon dollar.

YAMADA TELEFONICO

"Mi no por a kere mi mes durante e momento ey," Cynthia despues a conta. "Mi a spanta asina hopi, cu casi mi'n por a hala rosea mas. Mi casa continuamente tabata grita mi, Cynthia, trata na calma bo mes, pa bo'n haya un atake di curazon. Sigui trata pa hala rosea, Cynthia. Tene cuidou pa bo curazon. Si, ta den ansha terrible mes mi a encontra mi mes durante e anochi ey. Esaki a pasa di berdad mes cu mi!" Cynthia despues di e anochi ey na

unda suerte a compañía su persona, a keda sigui traha normalmente, p'asina e por costumbra cu e idea cu tur su tranquilidad, cu e ta consisti di un dineral grandi na banco. Tambe Terry su casa a keda traha como barkeeper na e hotel cu e ta trahando. Tabata durante 11 Maart, apenas ocho siman despues cu Cynthia a logra baha e jackpot, na momento cu Terry a ser yama pa presenta den oficina di su manager. Tabatin un yamada telefonico for di e Hospital Las Vegas University. Terry a keda tembla riba su pianan

di nervio, na momento cu un noticia leu for di agradable a ser anuncia na su persona. Su señora Cynthia a ser herida seriamente pa medio di un accidente di auto. Su ruman muher Lella Anne kende tambe tabata den e auto no a logra sobrevivir di e accidente ey. E yamada for di e Hospital Las Vegas University na unda su señora a ser transporta pa medio di un ambulance, hamas Terry no por yega na lubida esey. "Mi no por corda nada mas di e accidente ey," Cynthia despues a conta na su casa. "Mi ta corda si, cu



**L.G. smith Blvd. 106 Oranjestad Tel.: 825514/825638
San Nicolas Tel.: 845046 - Shaba Noord Tel.: 870618**

FOR:

- MARTIN SENOUR PAINTS

All kinds of HYDRAULIC HOSES

-ENGINE PARTS - CHASSIS PARTS - BATTERIES

We stock for all vehicles made in the U.S.A. Europe and Far East

tanto ami y mi ruman muher a sali pa disfruta di un paseo y tambe cu nos dos tabata hiba un combersacion yen di placer cu otro. Mi tabata conta mi ruman muher con feliz mi ta, como cu a haci un luna cu ami y Terry a casa cu otro. Tambe cu nos dos tin un cantidad di plannan, ora cu mi mester a para e auto, pa e luz di trafico cu a cende cora."

Cynthia tabata para tras di tres otro auto, cu tambe mester a para pa e luz di trafico cora, ora cu Clarke Morse cu un velocidad halto a bay dal contra e auto di Cynthia, cual a causa un accidente di cadena forma pa e autonan. E minivan preto, a bora su mes completo den e auto di e dos ruman muhernan.

Cynthia tabatin su faha di seguridad bisti, mientras cu su ruman muher si no tabatin esaki bisti. Ta un milagro di cielo, cu Cynthia por a logra sali bibo for di e accidente fatal ey.

"Mi a despierta den hospital. E docternan di un manera hopi cuidadoso a pone mi na altura, cu e accidente den cual mi a encontra mi mes, a haci cu mi a bira lam. E di cinco weso (columna) a ser machica completo y e mergnan di mi lomba tambe a ser malamente corta. "Oh, mi a pensa, esaki si ta un problema. Y cu sigur esaki lo bay dura hopi mes, prome cu mi por recupera atrobe. Ta te despues di algun dia, cu e noticia ey enverdad a penetra den mi, cu hamas e weso di mi lomba lo por yega na crece na otro atrobe."

DOLORNAN INSOPORTABEL

Na momento cu e noticia terrible ey di su señora a ser participa na Terry,



Potret di e señora algun dia prome cu e la baha e jackpot.

su bida a manera cay den otro.

Cynthia: "Y pa casualidad, mi a caba di pidi mi retiro for di trabao, na momento cu mi haya mi mes involvi den e accidente ey causa pa un otro persona. Ademá, ya mi a costumbra cu e idea berdadero, di e suma grandi di placa cu mi tin deposita na banco. Y tambe, cu porfin ami cu Terry por bay di vacacion pa conoce otro paisnan cu semper nos ta tin e deseo pa bishita. Tambe tanto ami y mi casa ta tin e pensamiento, pa mas pronto cu ta posible pa nos matrimonio por ser bendiciona cu yiunan. Pero lamentablemente, cu tur e plannan ey lo bay keda solamente den nos pensamiento. No por ta otro. Pero ta asina bida por ta, awe bo por sinti bo mes den cielo y ni dos luna despues, cu ya bo por ta den un pos profundo, cu bo'n por imagina bo mes." E promer dos simannan despues di e accidente, Cynthia a sufrí di hopi dolornan insoportable. A sigui lunanan cu Cynthia mester a keda den hospital pa tratamento y rehabilitacion. Na momento cu e

dolornan a bira menos, e speranza a ser perdi cu Cynthia lo por recupera y cana atrobe. E docternan no tabata mucho optimismo.

Cynthia despues a ser manda na e Clinica Craig cu ta situa na Denver, Colorado. E Clinica ey ta kedando den e ceronan bunita y ta specializa pa pacientenan cu sorto di problemanan asina di salud. Terry por a keda cerca su señora, como cu esey ta ser permiti na e clinica special ey. Cynthia: "Naturalmente, cu ta algo grandioso mes, cu nos por tin e placa necesario pa por a paga e clinica ey. Sinembargo, pa placa cu nos ta pertenece, e bida ta hopi duro mes pa mi y ta existi hopi sacrificio. Cada vez, cu mi mester pensa, cu ta Terry mester regla tur e asuntunan di cas, mi ta yora pa e motibo ey. Na momento cu e docternan a dicidi cu mi por bay cas atrobe, Terry mester a bay mira mas cu cincuenta cas prome cu e por cumpra un di nan. Pasobra e cas na unda antes nos ta bibando, ta consisti di trapinan y mi no ta gozando di salud mas pa por subi trapi, como cu awor mi ta un muher cu ta completamente lam. Y porfin, Terry a logra encontra un cas perfecto cu ta adapta na mi persona."

LAGRIMANAN DRAMA

Un año despues di e drama accidental, Cynthia den sala di corte tabata wowo cu wowo cu Clarke Morse. E homber causante di e accidente terrible. "Señor Huez," Cynthia a bisa cu'n voz sin gracia, "pa motibo di e accidente ey cu



RITMO y SABOR
9:00 - 12:00
cu
VICTOR PIETERS

Clarke Morse a causa, mi a keda lam for di mi garganta te na mi dedenan di mi pianan. Mi no por hiza mi mannan sin ayudo di un hende."

Cynthia: "Tabata algo fastioso mes, pa mi por a duna un splicacion kico esaki tin di nificacion pa mi. Pero esaki mi no a conta den sala di corte. Pasobra ta con mi por conta algo asina, cu mi'n tin control mas riba mi tripanan, mi blaas y tampoco riba mi curpa. E control cu mi tin ainda ta riba mi cabez y tambe ta danki na Dios cu mi no a keda mudo."

Clarke Morse a ser condena cu castigo di prison pa bida largo. Hasta e huez no por a keda sin drama un lagrima, na momento cu e la dicta e sentencia bisando: "No ta existi ningun sorto di castigo cu por suaviza e dolor y tristeza, cu a causa tanto daño na Cynthia Brennan y su famianan. Y realizando tur loke cu Clarke Morse ya a yega di causa den pasado contra ley, ta necesario pa e autoridadnan concerni, mester di e oportunidad pa tin un control completo riba Clarke Morse, pa di e forma aki algo asina no mester ripiti nunca mas."

Clarke Morse, mas cu diezcinco vez caba, a yega di ser deteni pa autoridadnan policial, pa motibonan di a maneha auto bao influencia di alcohol y ya den pasado varios vez e mester a presenta dilanti huez. Pero semper, Clarke a logra sali liber cu

castigo condicional. Hasta durante 1998, na momento cu e la causa un accidente cu auto, un victima a cay y pa su motibo awe e victima ey ta descanza den su graf. E huez durante e aña ey, a manda Clarke na un centro pa alcoholistanan por "kickoff". Despues di dos luna cu Clarke a bondona e centro pa "kickoff", domina completo pa alcohol y cu un velocidad halto tras di stuur, e la causa e accidente den cual su victima Cynthia Brenzen pa resto di su bida lo keda invalido. Clarke, despues di a causa e accidente a trata na huy, pero e polisnan a logra pone man riba su persona tres caya mas leu, for di unda cu e la causa e accidente. E alcohol den su sanger tabata dos vez mas hopi di loke ta ser permiti pa ley di trafico.

Cynthia: "Pa bisa bon cla, e homber ey ta un bom completo riba caminda. No cu mi ta odia e homber ey, pero enverdad mi ta hopi contento, cu e la ser cera pa bida largo y cu awor si e no por causa daño na ningun otro hende mas." Terry a tuma palabra y a bisa: "Nos no ta considera esaki como un triunfo o victoria, pasobra e la ser castiga cu castigo di prison pa bida largo. Pasobra con pisa y duro cu e castigo ey por ta, den nos curazon si nada mas no por ser cambia. Lela, e ruman muher di mi señora, pa su

culpa awor ta morto. Ademá, Cynthia tur mainta ta spierta den un mesun condicion penoso."

CARTA FOR DI PRISON

Clarke Morse a demostra su duele na su victima, pa medio di un carta cu e la manda for di prison. "Ay si, hasta e la scirbi mi, cu e la yora hopi mes den su cel, pa e daño cu e la causa mi. Tambe, cu e ta desea cu ta su persona, nan mester a saca morto for di su auto, cual a keda totalmente destrui. Kere mi, pero su palabranan no tin ningun sorto di balor pa mi persona. Awor cu e ta cera tras di tralinan di hero, e por bisa loke cu e kier o ta haya cu ta bon."

Cynthia te ainda no por lubida e morto di su ruman muher, Lela Anne. "Mi tin hopi duele mes, cu mi'n por yama mi ruman muher mas na telefon pa combersa. Y nos dos por combersa cu otro asina dushi y pa awor hamas mi por tende su stem y tampoco su harimentonan na telefon. Ademá, como mi ruman muher mas grandi cu mi, semper e tabatin su bon consehonan pa mi y tambe e tabata curasha mi hopi mes riba tur tereno. Y nos dos tabata haci asina tanto cosnan hunto, cu lo ta bay ser hopi dificil pa mi por yega na lubida, tur e bondadnan cu Lela Anne a yega di brinda mi durante cu e tabata na bida."

Giovanny

**Ta ofrece bo
Jeans - Juguetes - Pronkstuk
Bistir - Short
Radio y mucho mas ainda.
Nos prijsnan ta na
alcance di bo cartera**

**Situa na Santa Cruz
Sta. Cruz Rumshop bai pariba y
ta keda na bo man drechi**

ORIGINAL BAND

**Experencia riba tereno
musical internacional**

**Nos ta amusa tur bo
fiestanan cu gran placer.**

Pa informacion:
Pedro Koolman Tel.: 847483
Ady Koolman: Tel 848713



Cynthia ainda tin cinco ruman muher y dos ruman homber. "Nos como rumannan ta hopi pega mes na otro. E yudanza di mi famianan na mi persona, ta consisti di mucho mas valor cu oro, y esey no ta existi placa den mundo cu por balanzanan. Tur dia, un di nan mester pasa un rato cerca mi, pa mira cu kico nan por yuda mi. No lubida, cu mi mester depende di otro. Figura bo, cu ni un simpel glas di awa mi no por coi, asina ta corda pa pone esey na mi boca. Mi no tin ningun forza mas den mi dedenan. Manera actualmente mi ta awor, ta asina lo mi keda tambe pa resto di mi bida.

Terry ta esun cu ta haci e respondinan, ta laba e pañanan, e coi kibranan, ta haci cuminda y ta cria Cynthia durante oranan di come. Aunke cu e pareha casa aki tin e placa necesario pa nan por paga un sirviente pa binticuatro ora pa dia, nan ta prefera di soluciona tur problemanan nan so. Solamente, durante oranan di mainta, tin un

enfermera ta pasa na cas di e pareha aki, pa por yuda Cynthia cu baño y cambio di su paña.

"Ami cu Cynthia a nace pa stima otro," Terry a bisa. "Ademas, si ta mi persona lo a bira victima y a keda invalido, mi tin sigur cu Cynthia tambe a tene encargo di mi, mescos cu mi ta haciendo actualmente pa su persona. Na momento cu mi por ta den un mal humor, Cynthia inmediatamente cu su cariñonnan sa con pa trece mi atrobe den un forma alegre. Y di otro manera ta mescos cu nos dos ta adapta perfecto na otro. Ami cu Cynthia ta stima otro hopi mes." Riba e pregunta, cu si Cynthia ta kere cu e ganamento di jackpot y e accidente por tin algo di haci cu otro Cynthia a duna e siguiente contesta: "Pa ser franco, e pregunta aki, varios vez a ser lanza na mi. No, mi no ta di opinion cu por tin un relacion entre esakinan. Pasobra si mi mester contesta si, anto mi por ta leu di e berdad.

Pasobra ta Dios so sa delanta, cu mi lo ta bay encontra mi mes den un accidente. Y por ta pa e motibo aki, cu Dios lo a haci cu mi a gana un suma di placa asina grandi. Pero naturalmente, cu mi ta desea di curazon, cu mi por a hala e oloshi atras atrobe, pa mi por ta e persona cu semper mi tabata antes den pasado. Lastima, cu esaki hamas por ta e caso. E realidad lo keda otro pa resto di mi bida." Cynthia ta keda cu tur su speranza riba un milagro di cielo. "Podiser, un dia mi por yega na cana atrobe. Ta ken no sa, cu den futuro talvez nan por yega na descubri un remedi o algo otro, cu por haci cu mi por sali for di mi stoel di invalido," Cynthia a bisa di un forma entusiasmo. "Aunke cu e oportunidad aki ta hopi chiquito, nunca no tin ningun hende cu por sa algo asina delanta. Pasobra e oportunidad pa gana e jackpot grandi di aña tambe tabata un suerte di un riba siete miyon. Asina ta nunca mi'n por sa delanta..."



EMISORA TOP FM 95



"MAS CAYENTE CU E SOLO"

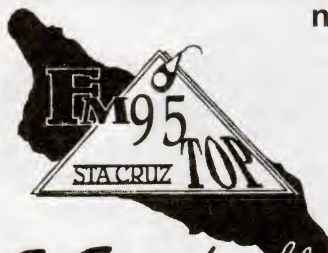
E emisora mas cayente cu e solo pa su programacionnan conoci di alto nivel ariba tur tereno, ta prueba di nos progreso.

"ATENCION COMERCIANTENAN"

Laga nos emisora contribui pa bo productonan haya nan valor necesario y haci di bo negoshi un exito.

EXITO: "GARANTIZA"

ppa informacion: Tel: 859500



E Sonido di Aruba



Emilia cu su casa den e dancing di e propietario di Fereto

EMILIA no kier debolbe su matrimonio

Morena Santos, e mama di Emilia no a bay di acuerdo cu su yiu muher, na momento cu Emilia a participa na su persona, cu e tin e pensamiento serio pa drenta enlace matrimonial cu Fereto Armendez. Como mama, Morena semper a biba cu e pensamiento, si un dia su yiu muher mester yega na casa, cu e mester ta un joven decente pa carga e number di su famia na halto. Tampoco e mama no a bay di acuerdo, na momento cu Emilia a participa na su persona, cu e joven cu e la enamora ta un persona decente y cu e ta propietario di un dancing.

"No Emilia, mi no ta acepta bo peticion haci na mi. Mi'n por compronde, ta di con bo'n ta busca un otro joven pa casa cu bo. Bo ta perdiendo bo tempo, pa casa cu'n homber di placa. Ademá, e ta di mas edad cu bo. Pakico bo'n ta busca un joven simpel envez di biba cu e pensamiento, cu bo kier hiba un bida cubri cu riqueza?" E mama a bisa mirando na su yiu muher cu wowonan cu ta desapropa e peticion di Emilia.

"No mama! Mi no ta bibando ningun momento, cu e deseo pa bira rico manera mama ta pensando." Na e tono cu Emilia a expresa na su mama, ta riparable cu e discusion ey ya ta tumando lugar pa bastante dia caba.

"Tende, no ta pasobra mama a cay den un bida engañoso y a keda soltera, cu algo asina lo pasa cu mi tambe. Y no ta pa placa mi kier casa cu e joven ey. Solamente mi kier pertenece di un casa, cu mi ta stima y cu su persona tambe ta pertenece di tur e amor necesario pa mi.

Ademá mama, no ta for di awor mi conoce Fereto, pero pa bastante dia caba. Y mi por hura pa su persona, cu e ta un cabayero di homber y hopi honesto mes."

"No mi yiu!" e mama a reacciona. "Un homber cu ta pertenece di placa, semper ta conoci, cu nan tin menos tempo pa dedica na nan señora. Y como un mucha muher decente, bo a pensa talvez den e direccion ey caba? No por ta asina, cu bo ta tira bo decencia afor, solamente pasobra e homber ey ta navega den placa. No haci mal uzo di bo bida, pero trata na encontra un joven cu ta adapta na bo estilo. Y bo merece esey como mi yiu muher, si bo kier ta feliz den bo bida!"

"Ai no, mama no mester preocupa di e tanto ey cu mi," Emilia a bisa tratando na convence su mama. "Ademá, ya mi tin mi diezochó añá y a bira tempo pa mi cuminsa un bida completamente nobo."

E anochi ey, Emilia no por a drenta facil den e soño cu e merece.

Continuamente e imagen di Fereto Armendez tabata pasa den su mente manera un novela romantico. Tabata durante un anochi cu Emilia Santos, a encontra cu Fereto den un dancing. Na promer mirada ya Emilia a bira locamente enamora na e joven ey cu su bon aparencia y su cabeynan largo. No a dura di e tanto ey, cu Fereto a declara su stimacion y amor pa Emilia. Y Emilia a realiza, cu e por considera e joven ey como un regalo bendiciona. Un amor sincero y berdadero. Un amor cu hamas lo por yega na muri pa Emilia. Un bida sin Fereto na su lado, lo ta algo imposible. E sunchinan cu Fereto a yega di deposita riba su lipnan tabata delicado, suave y unico den su estilo. Un sunchi cu ta consisti di tur e declaracionnan di un amor fiel y berdadero.

EMILIA CONFIANDO SU SECRETO NA SU AMIGA

E anochi cu a sigui, Emilia a tuma despedida di su mihor amiga, cu e

secreto di su stimacion pa Fereto. Emilia a confia su amiga, tur e problemanan cu e ta confrontando cu su mama. Na momento cu Emilia a tuma despedida di su amiga di confianza y cu ya e tabata riba caya pa bay na e dancing di e joven cu tanto e ta stima, ainda e palabra di conseho di su amiga tabata resona den su oido: "Emilia, bo mama su conseho sigur ta di gran valor mes. Pero, bo mama hamas lo por stima pa bo. Ta bo como un mucha muher joven mester batalla, pa mayan bo por logra canta victoria." E caya na unda e dancing di Fereto ta situa tabata bastante ocupa na momento cu Emilia a baha for di e bus. Un cantidad di damanan joven ta canando den e caya ey bisti di un manera hopi sexy mes. Nan ta muhernan perteneciendo na e profesion mas bieu cu mundo conoce. Nan ta practicando e trabao di prostituta. Na momento cu Emilia a drenta e dancing, mesora e la trata cu su miradanan, pa capta e imagen di e joven cu tanto e ta adora. E no por a domina su mes, ora cu e la mira Fereto sinta dilanti e bar di e dancing. Cu pasonan liher y casi coriendo, e la bay den direccion di Fereto. E hilchinan di su zapatonan tabata bon scuchable pa e zonido cu nan tabata produci. Un sonrisa a aparece riba cara di Emilia na momento cu e la acerca Fereto. E tabata bisti den un camisa berde

combina cu un carson preto. Un impresion fuerte a domina Emilia completo.

E CARICIA PASIONAL

"Halo," Fereto a saluda Emilia di un forma cariñoso. "No ta tur mucha muher por reparti su temponan asina facil, pa bin encontra cu e persona, den kende e ta kere fielmente. No ta asina, mi amor?"

Fereto a tuma algo for di su whisky y despues a keda mira cu tur su cariño den e wowonan preto di Emilia. Un rato despues nan dos hunto tabata sinta na e bar saboreando di nan liquor preferi. Despues Fereto di un manera cuidadoso a hala Emilia mas cerca di su persona y a pone un sunchi suave riba e lipnan cora di Emilia. E tabata e di dos sunchi e anochi ey cu e la deposita riba e lipnan di Emilia. Emilia por a sinti e calor di e brazanan di e joven cu tabata sa, con pa pone su curazon den un candela di amor eterno. Emilia a laga su mes cay mas ainda den e brazanan di Fereto. Cu e glas di su liquor preferi ainda den su man, e la pasa su mannan rond di e garganta di Fereto. E joven propietario di e club, a tuma e glas for di Emilia y a pone esey riba e bar.

"Fereto" Emilia a bisa, "enverdad mi ta stima bo di henter mi curazon, pero sinembargo mi tin algo

berdadero pa expresa na bo. Pero Fereto, bo wowonan enverdad ta pertenece di un color dominante y peligroso, cu por logra conquista cualkier otro mucha muher facilmente, pa cual e ora ey mi por ser derota y cay malamente den e mundo di fracaso. Y mi tin miedo, pa algo asina no tuma lugar cu mi."

"Pero Emilia, ta parce cu bo'n tin e confianza necesario den mi persona o mi por ta quivoca?"

Durante e momento ey, e luznan grandi di e dancing a ser paga y e banda musical consisti di cinco musico a cuminza resona e siguiente set musical.

Fereto y Emilia di un forma romantico y pega cu otro, a cuminza baila riba un balada Brasileño.

"Emilia, bo ta mas cu un dama pa mi persona. Bo ta un angel completo den mi wowonan. Ta parce cu ta den un milagro mi ta pasando cu bo den mi braza. Emilia, ta kico mas di palabra mi mester pronuncia pa convence bo, cu enverdad mi ta stima bo y ta desea pa mi curazon por alcanza esun di bo? Mi a demostra bo caba, cu mi delaster cariñonan, pa bo por realiza cu mi amor pa bo ta cien porciento." Na e momento ey, Fereto a primi su lipnan riba esnan di Emilia. Un sunchi pasional cu a completa e declaracion di amor haci pa Fereto.

"Emilia, bo sa talvez cu bo ta pertenece di un curpa hermosa, cu mi ta dispuesto pa haci cualkier sacrificio, pa semper bo por ta hunto cu mi? Ta ki dia, mi por logra haya e oportunidad tan anhela, pa mi por goza y disfruta di bo curpa tentativa? Mi oportunidad no lo yega nunca?" Di un manera delicado, Fereto na e momento ey a laga su man bay den e blusa di Emilia.

"Fereto actualmente bo ta impresion mi mas ainda." Fereto a laga un hari suave resona den e horea di Emilia y a puntra: "Emilia, mi por haya sa di bo, cu actualmente bo ta hayando un calor di amor?"

"Fereto, e palabra di amor ta resona mucho simpel, pa e caricia cu actualmente ta bo brindando na mi."

"RADIO GALACTICA"

F.M. 99.9

COSNAN STRAÑO

E PROGRAMA UNICO

DEN SU ESTILO.



Tur Dialuna

8:00 P.M. till 12 Midnight

presenta y produci pa

JIMMY ODUBER

Tel: 882534

Na e momento ey, Fereto a laga un awacero di sunchi cay tanto riba e cara di Emilia, su garganta su horeanan y su lipnan. Emilia por a sinti con e man di Fereto ta cariciando su pechonan y un ola flamante di deseo a podera di su curpa. E por a sinti con e parti principalnan di su pechonan a cuminza bira duro.

"Emilia, pakico bo'n ta bin biba cerca mi?" Fereto a bisa mientras cu e ta cariciando e cara suave di Emilia. Pero Emilia nunca no a biba cu e pensamiento, pa biba hunto cu un homber, sin cu e la ricibi e bendicion pa ta casa oficialmente. Un sonrisa forza a aparece riba e cara di Emilia y despues e la contesta "No Fereto! Mi no ta un clase di mucha muher, cu ta reparti mi curpa solamente pa diverticion. Esey si nunca, Fereto!" "Pero Emilia, mi lo duna bo mi palabra honrado. Mi ta dispuesto pa drenta enlace matrimonial cu bo mas pronto cu ta posible. Bo ta acepta mi peticion pa ser mi señora, Emilia?" Un sunchi largo a sigui na e momento ey pa e pareha felizmente enamora. Un sunchi, cu nan no a ripara mes cu e banda a termina cu nan ultimo notanan musical.

Un anochi despues cu Fereto a declara su amor oficialmente na Emilia, e no por a domina su mes pa tene e secreto ey pa su so y e la bay cerca su amiga di confianza, pa reparti su secreto sagrado cu e siguiente comentario: "Bo por tuma mi palabra na serio, pero den Fereto mi a a encontra un homber completo, tanto den character y cu su bon comportacion. Y e anochi ey despues cu mi mester encontra

enlace matrimonial oficialmente, ta pa promer vez den mi bida, cu mi lo bay experiencia e dulzura pa ta un muher completo, como cu nunca antes mi no a experimenta esey ainda. For di awor caba, mi ta ansioso mes, pa haya sa kico di nificacion tin, pa por entrega mi curpa completo na un homber. E ta parece mi algo grandioso mes." Su amiga di confianza mester a trata na forza pa no laga un hari resona.

ENLACE MATRIMONIAL

Den termino di casi tres siman, Fereto y Emilia a encontra enlace matrimonial. Un di e mihor amigo di Fereto a para como testigo y pa parti di Emilia, su amiga di confianza a funciona como testigo. E mama di Emilia, aunke cu e la ser invita no a presenta na e matrimonio di su yiu muher. Despues di e acto oficial di e matrimonio, e pareha feliz a bay direccion pa un sala di hotel, na unda un recepcion a tuma lugar. Varios di e amistadnan di e pareha a presencia pa duna nan palabra di felicitacion na e pareha reciénmente casa. Un recepcion na unda no a haci falta di nada, pa e invitadonan por a sinti nan mes na un berdadero recepcion di un casamento. Sinembargo, un pregunta grandi a keda funciona den e mente di Emilia: "Ta pakico mi mama no a presenta na e recepcion di mi casamento? E lo ta rabia ainda riba mi? E por ta furioso talvez?" Asina un cantidad di pregunta a keda molestia Emilia continuamente.

Dos siman despues cu e pareha a ser declara oficialmente como homber y muher, Emilia a tuma e decision pa

bay duna su amiga di confianza un bishita. Y na cas di su amiga di confianza, e no tabatin bastante palabra, pa e por a expresa con bon Fereto ta como su casa. "Mi no ta gaña, bo por tuma mi palabranan cu tur seriedad. Pero den Fereto, mi a encontra un casa ideal cu sa con pa trata mi como su señora. E no ta un persona, cu ta golpia un hende muher, manera varios otro hombernan si ta haci cu nan señora. Pa mi Fereto a resulta di ta un homber hopi perfecto como mi casa."

Mientras tanto Emilia cu a casa cu su 18 año di edad tabatin casi diez año casa cu e propietario di e dancing, na momento cu durante un anochi, su casa a encontra su mes den algo cu nunca e no a spera esey. E anochi ya tabata pasando pa habri lugar pa e marduga ocupa su lugar, ora cu un batallon di polis bon arma y inespera a haci un razia na e dancing di Fereto, pa controlacion di droga o algo otro ilegal. Varios persona cu tabata den e dancing durante e momento ey a ser transporta pa warda di polis. Fereto Armendez tambe tabata entre esnan cu a ser hiba pa e polisnan. Y Fereto mescos cu tur e otro hombernan tambe a ser obliga pa e polisnan pa desnuda su mes. Fereto a protesta y no tabata dispuesto pa obedecer e ordo di e polisnan. Pero e la ser obliga pa e polisnan pa haci esey, como cu ta un control severo ta tumando lugar. Y durante cu Fereto a kita su camisa, e polisnan por a mira cu su pechonan tabata cubri cu un sorto di tape. E tape rond di su pechonan tabata un sorto di camuflahe pa e polisnan? Despues



**E PROME F.M. STEREO
NA ARUBA
Y
ANTILLAS HULANDES**

Fereto a ser ordena pa desnuda su mes completo. Pero Fereto, no tabata kier a cumpli cu e ordo di e polisnan. E polisnan por a sospecha, cu e mester tin droga scondi sea entre su jeans o den su paña interior. Por ultimo, Fereto no por a soporta e impresion mas y la desnuda su mes completo. E polisnan no por a kere nan mes, pa loke nan propio wowonan a haya pa mira. Fereto no tabatin ningun sorto di droga manera e polisnan a hiba di pensamiento. E polisnan a keda boca habri, pa e sorpresa cu nan a encontra nan mes aden durante e momento ey. Fereto no tabatin e organo sexual cu un homber ta pertenece. E la resulta di ta un muher completo. Ademá su promer nomber no ta Fereto pero Felizia. Un poco despues, Emilia a ser lanta pa e polisnan cu a presenta na su cas y a ser hiba pa e polisnan como su señora. Emilia a ser confesa y a declara e siguiente na e polisnan: "Durante e promer anochi di nos matrimonio mi a realiza, den kico enverdad mi a encontra mi mes. Den promer instante, mi kier a bandona mi casa pa semper. Pero despues, mi a realiza cu Fereto enverdad ta un persona grandioso pa por ta na mi lado. Y aunke, cu mi a realiza cu e no ta un homber manera semper mi a kere, pero cu e ta un muher completo, sinembargo ya mi stimacion a bira mas grandi

ainda pa su persona, cu e trato cu e ta brindando na mi. Y hamas mi lo biba cu e pensamiento pa bandona Fereto. Mi no ta mira ningun motibo pa haci esaki. Y durante e prome anochi di nos matrimonio, ainda mi tabata puro virgen. Y pakico no, si nunca antes prome cu mi matrimonio, nunca mi no a yega di reparti mi culpa cu ningun otro homber?"

ENOTICIA ESCANDALOSO


Na momento cu e noticia escandaloso ey a aparece den e corantnan, e mama di Emilia por poco a perde su respiracion. Un verguenza total a cubri su persona como un muher decente. Y prome cu tres ora, despues cu e la lesa e noticia ey den corant, cu ya e la presenta bao di un zundramento formal cerca e polisnan, "Ta esaki ta mi danki como un bon mama? E yiu muher di mi ey, cu mi a kere fielmente cu e ta un mucha muher decente, a resulta di ta un porqueria di muher! Anto e la risca na conta, cu tempo cu e la casa, cu ainda e tabata un virgen completo! Ta bon cla pa mi awor, ta di ki manera e la perde su virginidad! Na man di un muher cu a haci mal uzo di su persona! Mi no ta desea, pa tende nada mas di e yiu muher di mi ey, cu ta un sinverguenza completo, cu a pone un mancha di escandalo pa mi bon nomber. Mi lo muda mas pronto

cu ta posible pa un otro districto. Mi no ta desea pa por encontra ni cu mi bisiñanan mas y tampoco cu mi conociernan! Ki un verguenza!"

Tambe e amiga di confianza di Emilia, a presenta cerca e polisnan. E la conta e historia completo cu e la tende for di Emilia. Y ta su historia, a saca e berdad completo na claridad. E historia for di momento cu Emilia a sera conoci cu e propietario di e dancing cu ta situa na Minas Brazil, y tambe con e la confia e secreto na su persona, cu ainda e tabata un mucha muher virgen. Y tambe cu Emilia tabata sumamente contento, cu durante e prome anochi di nan matrimonio, e lo bay goza pa promer vez di un caricia pasional na unda e lo bay, cera conoci kico e palabra sex lo tin di nificacion pa su persona. "Enverdad, durante cu Emilia a conta mi esey, e la haci e huramento na mi, cu ainda e ta virgen. Pero si, awor cu mi a haya sa e verdad, cu Emilia ta un lesbiana, hamas mi lo kier su persona como mi amiga! Pasobra, mi no kier pensa mes, si un dia e mester yega na bishita mi, cu e lo haci e peticion na mi, pa mi por haci amor cu su persona, pa e por logra su deseo amoroso! No, un sorto di muher asina si mi'n ta y no kier bira un asina tampoco!"

Na momento cu e autoridadnan oficial a haci e peticion pa Emilia anula su matrimonio, su cara a ser cubri cu furiosidad y a bisa: "No! Hamas mi lo disuelve mi matrimonio. Mi casa, aunke cu e ta un muher, e sa con pa semper a yena mi bida cu felicidad. Ademá, mi tin añas casa caba cu su persona. Su comportacion como mi casa ta hopi grandioso y sublime, cu hasta nos tin e pensamiento, pa adopta un o mas yiu. Tambe mi ta dispuesto pa lucha den un forma oficial, pa nos matrimonio keda oficialmente cu su validez. Mi ta stima Fereto como mi casa y cu e palabranan aki, ya mi a expresa bastante caba, cu hamas mi lo disuelve mi matrimonio. Lubida esey!"

SANTA CRUZ LIQUOR CENTER



Tambe nos
tin cervex
frieu na caha
pa haci di bo
fiesta un
exito.



TA PARCE CU E HUNGADOR DI ANTES DI FUTBOL JUNIOR RASMIJN DI ESTRELLA A SER LUBIDA

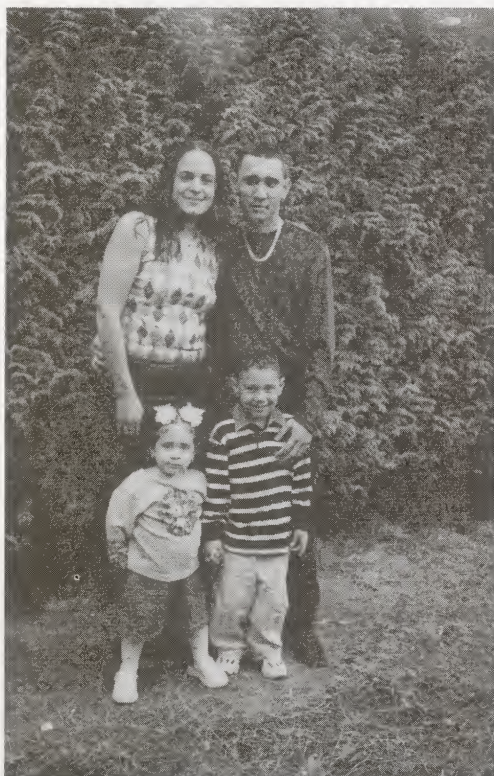
Ta parce cu e antes hungador y goleador di Estrella Junior Rasmijn a ser lubida. Como mucha, semper bo por a encontra Junior Rasmijn dilanti su cas cu tur su entusiasmo hungando bala. Y esaki for di momento cu solo sali te na su bahada. E tabata hunga bala cu su rumannan, sobrino-nan, sobrinanan y tambe cu otro muchanan cu tabata su famianan. Tabata parce cu Junior Rasmijn su cuminda durante di dia tabata mas tanto core tras di e bala, cu e cuminda cu su mama tabata prepara pa e come. Su mama mester a lanza varios grito den direccion di su yiu homber, pa laga e bala un banda p'asina e por a bay come. Un mucha homber cu a nace pa ser hungador di futbol. Tabata su omo Kees Rasmijn, cu a descubri e talento di e joven aki y a hiba Junior Rasmijn riba un berdadero tereno di bala. For di eynan Junior Rasmijn a ser tuma pa e equipo di Arsenal. Despues Junior Rasmijn a muda pa Sportboys y por ultimo e la liga su mes na e equipo di futbol Estrella. Aunque cu actualmente Junior Rasmijn ta bibando na Hulanda, su number te ainda no ta facil pa ser lubida den e rey deporte futbol. Un articulo den un corant di algun aña tras, na unda e fecha di e corant ey no ta lesable mas, por ser lesa cu letranan vet, cu Junior Rasmijn hungando pa Arsenal durante un competiti a sali e maximo goleador cu 59 goal riba su number. Kende Junior Rasmijn ta como persona y cu a yega di hunga pa Arsenal, Sportboys y por ultimo a hunga pa Estrella prome cu e la emigra pa Hulanda? Revista Boulevard cu tur honor a tuma e decision pa un vez mas trece Junior Rasmijn den publicidad.

JUNIOR RASMIJN NO TA GUSTA PA SER ADMIRA

Junior Rasmijn kende tabata sinta tras di su lessenaar a tira su ultimo mirada riba su computer y a bisa: "Ay, manera bo mes por mira mi ta existi ainda y tambe cu puro sanger di deporte den mi curpa. Pero kico mas mi por a haci, como pa motibo di mi futuro, mi mester a bandona Aruba pa bin biba aki na Hulanda. Y pa ser sincero, cu e decision cu mi a tuma te ainda no a duel mi. Mi ta bibando feliz akinan cu mi famia y te ainda mi no tin nada di keha. Pero si, pa ser honesto, e recuerdonan di Estrella te ainda ta hopi bibo mes den mi pensamiento. Ademas Hulanda ta un pais frieu, cual ta haci cu bo'n ta sinti e ambiente caluroso

manera si ta e caso na Aruba." Pa un momento e combersacion a ser interumpi na momento cu un bala a dal contra e muraya di e sala. "Ah, Junior a bisa, "esey ta mi yiu homber chikito, kere mi, e no por mira un bala cu wowo." Den e sala un mucha muher chikito di mas o menos tres aña ta coriendo riba un bicicleta di hunga. "Halo, boso no por stop un rato cu e desordo ey?" Junior despues di a dirigi su mes na su dos yiunan chikito a bisa. "Ta asina bida ta den e mundo aki, Aruba por ta chiquito, pero si fantastico y sublime mes, como cu e hendenan eynan ta biba den union cu otro. Loke mas mi ta gusta di Aruba como un futbolista, ta cu bo fanaticonan ta bibando completamente cu bo durante un weg di bala. Y esey ta

haci cu automaticamente bo ta haya cu bo mester usa bo delaster un energia riba veld cu bo curazon por produci. Mihor bisa, cu bo ta haya un sorto di sintimento di poder riba e tereno di bala. Mi no ta gaña," Junior a bisa, "pero algo asina a duna tanto ami y mi team di antes completo, un publicidad hopi grandi, cual bo mester di esey pa bo team por logra e triunfo riba tur tereno. No! Esey si no!" Junior sacudiendo su cabez a reacciona riba un pregunta. "No, mi no ta gusta pa ser admira, bastante cu mi por laga mi fanaticonan goza di mi talento como futbolista. Pasobra mi ta un hungador cu ta gusta presenta futbol di clase y haciendo esey tanto ami y estrella a gana e simpatia necesario di e publico presente.



Junior Rasmijn den compania di su familia

Pero si, mi mester bisa acerca, cu un solo hungador no por presta lo maximo. Pa bo por cosecha exito, ta tur diezun hungador mester brinda otro e cooperacion necesario, pa di e manera ey un bon team por funciona riba veld. Bo por compronde kico mi kier meen? Pasobra, bo mester cumpli cu e responsabilidad cual bo ta haya for di bo trainer. Y si bo cumpli cu esey, anto sigur tanto abo como e resto di hungadornan lo sali

positivo y exitoso, pa e wega di bala cu a ser hunga. Ademas," Junior a bisa acerca, "bo lo gana e confianza tambe tanto di bo trainer y di bo president. Y na momento cu e refre fluit e final di e partido y si bo equipo mester triunfa, sigur bo por sinti e ora ey, con bo curazon lo resona e ritmo grandi di victoria. Con? Y si mi team mester ser derota? Ah, esey no ta forma ningun problema," Junior a bisa cu'n voz tranquil. "Pero si, bastante cu bo a hunga di un manera sportief, ya p'asina bo a cumpli cu e regla cu e mundo di futbol ta exige. Corda bon, cu no ta tur dia bo por funciona di un manera dominante, pa bo team por sali victorioso."

ESTRELLA PA MI TA UN EQUIPO DI BALOR

Sinembargo cu e number di Junior Rasmijn durante añanan atras tabata alcanza tur medio di prensa y tabata ser pronuncia riba cada lipnan, ta parce cu su number a bay den e buki di olvido. "Ay no! Lubida!" Junior a reacciona. "Pasobra nunca no por ser kita afor, cu durante un competiti mi a yega di score 59 gol. E aplausonan cu mi a ricibi di mi fanaticonan te ainda ta resona den

mi oido. Durante e temponan ey mi mama a keda hopi orgulloso di mi como su yiu homber. Ainda mi por recorda, con mi mama riba e dia ey a bisa mi: "Pero mi yiu, ta bril di solo bo tabatin bisti cu bo no por a score 60 gol?" Junior a hari y a bisa: "Enverdad, durante e competiti ey, mi a presta tur mi atencion na mi team y mi fanaticonan, pa regalanan un wega, cu hamas nan lo yega na lubida esey tan facil. Durante e wega ey, for di e veld mi por a tende con mi mama tabata grita pa apoya mi." Pa un momento a parece cu Junior tabata leu for di mundo cu su pensamiento. Junior a dirigi su miradanan na e wandmeubelkast y despues a bisa: "Mi. . . mi tin hopi duele cu mi mama no ta na bida mas. E la fayece riba 15 December 1977 cu su 55 aña di edad. Bo tabata conoce mi difunto mama? No, bo'n conoce? Spera un momento por fabor," Junior a bisa cu un voz calma. Junior a hala e stul dilanti su computer mas dilanti y despues a lanta y a bay direccion pa e wandmeubelkast. Un rato despues Junior a regresa cu e potret di su difunto mama den su cuadra. "Esaki ta mi mama," Junior a bisa. Riba e potret, e difunto mama di Junior ta mirable bisti cu un blusa geel den un forma asina bibo, cu tabata parce cu nunca su curazon no a yega na termina di funciona. Su wowonan ta mustrandando asina bibo y ta igual cu nan ta sciamando na cielo, pa un bendicion santo pa su yiu homber y su famianan. Un potret cu pa semper lo keda cu su imagen adorable graba pa eternidad den e curazon di Junior Rasmijn. Un poco di e claridad di solo durante e momento ey, cu su rayonan di oro tabata penetra den e sala na unda Junior ta bibando den e flat na tres piso halto. E zomer ta completamente aden. E biento di un manera suave ta moviendo e cortina blanco di e sala cu tabata habri. Un naturaleza enorme consisti di palonan grandi y halto cu nan foyonan berde ta formando e beyeza unico di e flatnan den vecindario. Un bunita cu por inspira cualkier ser humano. Riba rand di e bentana grandi consisti di glas, un cantidad

LOPEZ SAND & STONES

TA BENDE

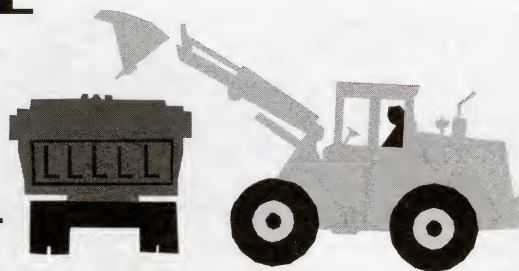
SANTO

PIEDRA

GRANIET

CALIDAD UNICO

TEL.: 858448 - 856423



di C.D. ta formando e coleccionnan favorito di Junior Rasmijn.

"Bo sa kico," Junior a inturumpi e silencio cu e ta reinando. "Mi tata tambe ta gusta apoya mi hopi mes. Semper e tabata bisa mi: "Junior, tende mi conseho. Percura, pa semper bo keda inteligente y diplomatico ora bo ta hungando bala. Y si bo por cumpli cu esey, e fanaticonan semper lo carga bo den nan braza." Pa un momento nos combersacion a ser obliga na ser para. Casi sigui pa dos biaha e bel di e porta a resona. Diripiente tabata parce, cu e cas di Junior completo tabata den movecion. Un pareha cu su dos yiunan y un amigo di Junior a duna acto cu nan presencia. Un rato despues nos combersacion por a tuma lugar atrobe. "Bo sa, mi mes ta di opinion, cu si no ta pa mi achtoprimo Niaks Rasmijn, kende ta un maestro riba su tereno como entrenador, anto talvez Estrella no a yega di e leu ey. E la haci mas cu tur e otro futbolistanan. Ademas ta su persona a logra cu Aruba a bay dilanti pa loke ta trata di keeper. Asina ta, pa mi Niaks Rasmijn ta keda esun mihor. Sorry . . . Pero kico bo a puntra mi? Kico ta mi opinion di Dochi Lee? Hmmm, Dochi Lee pa mi ta un gran comentarista riba tereno di deporte

y hunto cu TOP F.M. y su director Edmond Croes, y tambe e presidente di Estrella Maikel Lopez, nan a logra cu e deporte di futbol a dal pasonan gigantesco, na unda cu e tribunenan di e stadion tabata ser yena completamente. Esey no ta coi loko!" Junior poniendo un acento den su voz a bisa. "Y papiando di e presidente di Estrella Maikel Lopez, semper mes e la trata nos, cu tur cariño cu su palabranan pa curasha nos. Por ehemplo, un anochi prome cu nos mester bay hunga bala, nos tabata ser invita na su cas. Y eynan, nos tur ta haya un bon soppi di sancocho, como cu e ta algo cu ta pertenece di hopi forza mes. Con? Cu e soppi ey a yega di yuda mi? Esey si ta algo dificil pa bisa. Pero un cos si mi sa, cu un anochi despues cu mi a come e soppi ey, mi a score un gol bestial mes. Haha," Junior a bisa hariendo." Caramba! No por ta otro tampoco, e soppi ey mester tin hopi forza mes, pasobra manera e gol ey a dreña, mi ta kere cu te dia di awe e keeper ey, no por realiza cu ta un bruheria a ser haci o cu tabata un gol di milagro. No, mi no ta lubida Maikel hamas den mi bida. Semper e la trata Estrella mas mihor cu e tabata por. Y despues cu Estrella mester gana un partido, e anochi ey, nos tur ta bay na cas di Maikel

AIDS

TA MATA

Comishon Nacional
pa Prevencion di aids Aruba
Aids Hotline tel: 823040/827352

Lopez, y nos ta cambia su sala pa un salon di fiesta, na unda nos ta celebra nos victoria na grandi. Bo sa kico, ta un di mi deseonan di mas grandi? Ta pa un dia, mi por haya e oportunidad atrobe, pa por hunga aunke ta un partido di futbol pa Estrella. Mi tin e confianza den mi mes, cu sigur mi lo regalanan dos o tres gol. Bo mes no ta kere cu esey por ta posible? Estrella pa mi ta un equipo grandi y di gran balor. Mi no mester gaña, pero e aplausonan cu mi a yega di ricibi como futbolista di Estrella te ainda continuamente ta persigui mi."

Marelbis

HOLA AMIGOS
te invito a que sintonises

"DINASTIA VALLENATA"

"LA DIFERENCIA PARA ESCUCHAR VALLENATO"

Todos los Sabado
3:00 p.m. - 5:00 p.m.
Todos los Domingos
10:00 a.m. - 12:00 p.m.

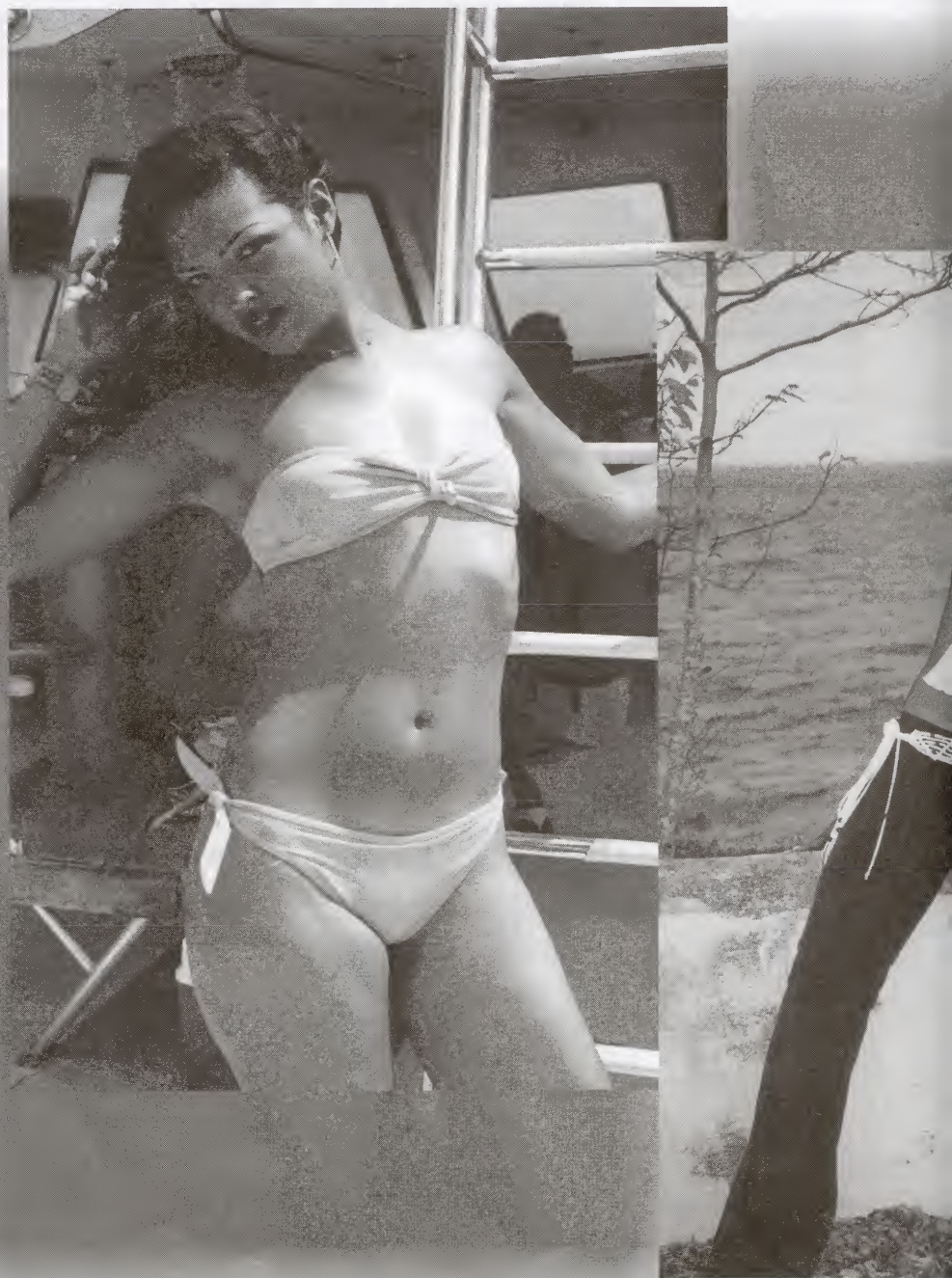
Con mucho amor Tu amiga:
MARELBIS REDONDO



Gianelly Leo

NOS BEYEZA A CONQUISTA E PUE Y A LOGRA E TITULO D

Gianelly Leo no ta un persona cu mester di introduccion. Cu su beyeza y talento internacional. Durante augustus 2002, Gianelly Leo a haya e honor pa representa a haci nan maximo esfuerzo, pa por a logra e corona di "Reina de las Flores". conquista e titulo como "Embahadora di Bon Voluntad". Un titulo cu Gianelly Leo aki, y cu mil amor kier reparti esaki cu tur nos fiel lesadornan.



DI ARUBA GIANELLY LEO

BLO COLOMBIANO NA MEDELLIN

I "EMBAHADOR DI BON BOLUNTAD"

o e la yega di conquista varios titulo den certamennan di beyeza, cu a yega di ser organiza na Aruba y tambe riba tereno Aruba na Medellin Colombia, pa e competencia di "Reina de las Flores". Un certamen na unda varios beyeza di diferente pais Gianelly Leo despues di e certamen por a regresa Aruba satisfecho y rondona pa alegria. Gianelly Leo na Medellin a logra pa merece cu tur honor. Revista Boulevard por a logra di haya e oportunidad pa haci un combersacion cu e adorabel preciosa



Foto's: Famous Diaz

Gianelly Leo tabata bisti den un Jeans blau y un blusa preto, na momento cu mi a ser ricibi pa su persona. E fan na e plafon den e sala tabata funciona cu su maximo velocidad. Un calor tremendo, na e momento ey despues di oranan di merdia tabata ser produci pa nos solo cu su cantidad di rayonan di oro. Su tono tabata hopi controlable na momento cu e la tuma palabra na su encargo. "Pa ser sincero, na momento cu mi a haya e invitacion pa bay representa Aruba na Colombia, ningun momento mi por a biba pensa den kico mi lo bay encontra mi mes. Mi a ser ricibi di un manera hopi grandioso, cu te awe ta bibo den mi pensamentonan," Gianelly Leo cu un voz joven y simpatico a bisa. "Tan pronto cu mi a yega na Medellin, cu mi por a ripara cu e organisadornan di e certamen "Reina de las Flores" a percura pa mi tabatin mi propio Bodyguard, pa compania mi na unda cu mi mester bay. Increible," Gianelly a bisa cu'n tono corto." Y mi a ser hopi bon proteha mes, pasobra ta tur hende mes tabata acerca mi, pa por a haya mi firma. Y tambe ta un y tur kier a saca un potret hunto cu mi, pa nan por tin esey como un recuerdo. Y ta claro, cu durante di momentonan asina, mi por a sinti, cu ta igual cu ta den un mundo di fantasia mi ta bibando. Pero esaki no tabata asina," Gianelly sacudiendo su cabez a bisa cu un sonrisa suave riba su cara. "Pero e tabata un puro realidad. Pa ser franco, mi mester bisa, cu e hendenan di Colombia ta hopi amable mes di loke mi a imagina den promer instante. Pero ta kico mas mi mester a pensa? Como cu den promer

instante ta solamente cosnan negativo mi tabata tende di Colombia, cu hasta mi tabatin hopi miedo pa bay eynan. Pero awor mi sa mihor," Gianelly a bisa cu un placer den su voz.

Pero tan pronto cu Gianelly Leo a pisa pia riba e suelo Colombiano, cu e por a realiza cu e no ta eynan pa sosega, pero pa cumpli cu un deber pa promove Aruba di un mihor manera cu ta posibel. Gianelly lo ser persigui continuamente. "Mi no por a bay ningun caminda hunto cu e otro candidatanan, cu un cantidad enorme di fotografonan di prensa tabata sigui nos. Y ta di compronde, pasobra nan tur tabata trata pa nan por saca e mihor potretnan cu ta posibel pa nan corant. Continuamente, mi mester a keda den un esfera agradabel sin limitacion. Bo sa kico, mi lo bay busca algun di e corantnan pa bo por mira."

Un rato despues Gianelly a regresa atrobe den e sala cu un cantidad di corant den su mannan. Corantnan di Colombia pa cual cada momento cu e ta desea, e por repasanan y biba atrobe cu e recuerdonan inolvidabel di e certamen "Reina de las Flores". Un cantidad di potretnan di Gianelly y tambe di e otro reinanan di diferente otro paisnan tabata mirable den e cantidad di e corantnan di Colombia. "Kere mi," Gianelly a bisa cu'n tono entusiasmo, "mi tabatin totalmente un otro bida na Medellin di loke mi tabata costumbra. Un sistema di bida, cu mi mester a cambia pa adapta mi mes, pa locual mi a encontra mi mes na Medellin. Eynan nos tur cu a bay pa

participa den e certamen pa "Reina de las Flores" tabata ser considera igual cu ta un artista grandi di fama nos ta." Gianelly a pone e corantnan riba e mesa di sala y despues a bisa: "Ta na unda mes cu nos mester a bay cu bus, e hendenan tabata para nan auto y otronan tabata acerca e bus y tabata bin na e bentananan pa duna nos un man y otro tabata desea un firma di nos. E tabata algo grandioso mes pa nos, pa realiza con hopi nos tabata ser admira. Den un palabra bisa, mi tabatin un tarea hopi cansancio, pero sinembargo hopi agradabel," Gianelly a bisa mientras cu su lipnan cora a forma un sonrisa cu a manifesta un simpatia total riba su cara limpi y preciosa. Un sonrisa cu a forma e imagen completo di su persona conhuntamente cu su wowonan preto y cabeynan preto cu a duna e impresion cu nan por corona cualkier alma o curazon. Pa un momento a parece cu Gianelly no tabatin nada mas pa expresa. Gianelly a hala un rosea profundo y despues a bisa: "Pero loke mi ta contando, e mesun cos tabata tuma lugar tambe, na momento cu nos mester acudi na restaurant sea pa desayuna o pa come. Ta un cantidad di hende mes tabata keda pafor di e restaurant pa por a capta un sonrisa di nos. Increibel! Nunca antes mi no a yega di confronta mi mes den algo asina. Nos tur, como cada representantenan a haci nos maximo sacrificio cu tur placer y amor pa representa nos pais, di un mihor manera cu nos tabata por. Y Aruba merece esaki toch o no?" Gianelly cu un hari chikito riba su cara a bisa. Un hari cu a forma un atraccion precioso cu no ta facil pa formula esaki den palabra." Y bo sa kico si a kibra mi curazon na Medellin? Esey tabata e muchanan cu tabata haci e siguiente peticion na nan mama: "Mami, mami, mami quiero sacar un foto con la reina de Aruba." Un sonrisa iluminosa y cu energia pa di tantisimo vez a aparece atrobe riba e cara di Gianelly. "Ah, kere mi, pero pa mi un mucha ta igual cu un angelito inocente for di cielo. Nan sigur a merece tur mi atencion na e momento ey, pasobra tanto nan palabranan y nan harimentonan ta algo puro y natural. Bo mes tambe no ta pensando mescos cu mi?"

Gianelly Leo cu su cariño y bondad real a keda cu su responsabilidad y deber, pa representa Aruba di un manera cu e lo laga su efectonan positivo atras na Medellin. "Mi mester tabata hopi cariño mes eynan, pa Aruba por florece y gana e simpatia di e hendenan eynan. Ademas, ta hopi hende mes tabata yama mi na telefon y nan tabata bisa mi: "Señorita Aruba, mi tin un regalito pa bo," Gianelly pa un rato a dirigi su mirada na un cuadro cu pinturanan moderno y despues a bisa: "E regalonan tabata consisti di flor, buscuchi dushi, bonbons y otro regalitonan mas."

Tocante e desfile mes di Reina de las Flores" Gianelly no tabatin nada di keha. "Riba e dia ey mi a haya e honor, cu mi tabata e unico reina cu a haya un carosa completamente pa mi so. Mi no mester a reparti e carosa ey cu ningun di e otro reinanan. Pa e desfile di Las Flores, nos mester a bay cu disfras y nos cada un tabatin un caha di flor cu nos mester a parti. Pero ni dos minuut

despues cu ya e flornan a caba. Y pa bisa berdad, cu e hendenan a bira hopi loco mes cu mi persona como e Reina di Aruba. Unda cu mi a bay den e desfile, mi por a tende e gritonan: "Aruba, Aruba, Aruba". Gianelly pa un rato a mantene un silencio y despues a bisa: "Y e aplausonan pa mi a resona hopi mes. Cuanto curazon mi a laga kibra eynan? Hmmm, di esey si mi no tin ningun idea," Gianelly a bisa hariendo.

Gianelly Leo durante e certamen di "Reina de Las Flores" a logra e titulo di "Embahadora di bon Boluntad". Gianelly a ser recompensa cu un yabi grandi di puro plata, cual tin e nificacion, cu pa medio di e yabi ey, Gianelly Leo por habri e porta di e ciudad Medellin. Tambe Gianelly a ricibi un documento consistiendo di un papel duro y hopi bunita. Colombia a logra na conquista e corona pa medio di su candidata Johanna Cure Lemus.

Gianelly Leo: "Mi a saca un cantidad di potret di tur e reinanan, pasobra sigur ta, cu hamas mi kier lubidanan. E potretnan ey pa eternidad lo keda como un recuerdo inolvidabel pa mi persona."

Na momento cu mi a tuma despedida di e beyeza Gianelly Leo, mi a subi mi auto y a pone e radio na un emisora preferi. Un cancion bunita y romantico na e momento ey tabata resona, y tabata enriqueze cu tur capacidad mi pensamiento di un manera hustifica. Gianelly Leo enverdad ta un beyeza cu a ser regala na nos como un regalo for di cielo. Gianelly Leo ta carga cu tur honor un corona invisible riba su cabez. Un corona cu ta consisti di un calidad halto y cu ta inpagable pa su validez.



Foto: Famous Diaz



TE CON LEU NOSMINISTER DI HUSTICIA RUDY CROES POR CONTA RIBA E SEGURIDAD PA E GARANTIA DI SU BIDA?

Di un pais na unda decencia, paz y trankilidad ta existi, actualmente ta parece cu Aruba ta bayendo cu pasonan grandi den un arena di criminalidad di lo peor. Un voz misterioso di un o mas persona o pa medionan di cartanan talvez lo a manda menazanan serio den direccion di nos "Minister di Husticia Rudy Croes". Un amenaza cu a forma un veneno completo den e curazon di Aruba. Y pa completo e obra baho aki, letranan horroroso cu a aparece riba internet e siguiente por a ser lesa: "Cu si nos Minister di Husticia kier muri, cu e pelea lo finaliza na momento cu nos Minister di Husticia lo cay abou den su propio sanger." Un mensahe leu for di inteligencia cu a ser manda pa "Juventud Comunista Colombiana". Un amenaza serio, cu ta parece igual cu nos Arubianonan ta bibando den un cueva scur, den cual e claridad di solo no ta penetra. E amenaza serio aki den direccion di nos Minister lo por tin su nificacionnan? Sr. Rudy Croes enverdad lo ta aparece riba lista pa ser un sorto di ingrediente, pa esnan den e mundo di criminalidad? Y te con leu nos Minister di Husticia Rudy Croes lo por conta riba e seguridad pa e garantia di su bida?

Mientras tanto ya medidanan di precaucion a cuminsa funciona di un forma cu tur seriedad cu por existi. Y e medidanan aki sigur ta hustifica. E amenaza di e amenazantenan, cu nos Minister di Husticia lo muri den su propio sanger, talvez por ta hopi cerca mes di su persona. Algo asina por ta imaginable pa nos Minister di Husticia, kende conhuntamente cu e partido M.E.P. a ser corona cu votonan masal, pa e campaña cu nan a core, cu e lema "Ordo y Prosperidad"? Sr. Rudy Croes no por a sinti su mes comfortable ni sikiera pa e por a celebra su cumpleaños di e manera cu e la desea. Consejo di inteligencia a duna e aviso, pa nos Minister Rudy Croes no aparece mas den actividadnan publico. E riesgo cu nos Minister Rudy Croes lo keda rondona pa peligro, por lo pronto lo keda existi. Un hende di mas den cercania di nos minister di husticia por resulta fatal

pa su persona. Un mezcla di desesperado y dolor actualmente ta formando un nubia scur, cu ta colgando manera un decepcion amargo riba nos pais Aruba. E beyeza di nos solo cu semper a ilumina nos baranca tan adora di un forma romantico, actualmente a ser cambia pa un nubia scur cu por resulta den un gravedad. Aruba no por ser permiti pa cera su wowonan, pa algo cu por resulta den un realidad penoso. Un amenaza cu ya for di lunanan ta circulando. Nos minister di Husticia a yega di expresa na su amigonan di mas acerca, cu e ta sinti su mes amenaza. Tambe e noticiero Harry Croes, pa medio di TOP F.M. den su noticianan, pa mas cu lunanan pasa a yega di comenta, cu un funcionario halto den gobierno a ser amenaza cu su bida. Pero e pregunta a keda; Te con leu nos Minister di Husticia Rudy Croes por conta riba e seguridad pa e garantia di su bida?

Un minister cu a cumpli fielmente cu su promesa, cu e lo bataya contra e mundo di droga, criminalidad y tur loke tin di haci cu ilegalidad. Y aunque cu e amenazanan serio a ser dirigi na su persona, sinembargo esey no a haci ningun sorto di strobacion y tampoco perhudica e efecto, pa Sr. Rudy Croes por keda den e comunicacion necesario cu esnan cu ta aprecia su persona. Lo por ser instala cameranan scondi pa filma cada movecion dilanti di nos edificio di parlamentario y tambe hasta dilanti di su cas. Pero e pregunta lo keda existi, cu esnan cu a amenaza nos Minister di Husticia, lo a haci esaki cu seriedad o ta algo solamente pa nos minister por baha su cabez? O e amenazantenan ta hungando un wega di pushi y raton? Si e amenazanan aki ta algo di seriedad, anto nos Minister di Husticia, desgraciadamente mester sigui biba cu e idea desaproba talvez

pa bida completo. Ta un hecho, cu armanan super moderno a ser importa di otro pais pa por defende nos minister. Tambe tur e personanan cu mester forma e seguridad pa nos minister di husticia lo mester cana bisti cu vestnan di seguridad. No ta conoci ainda, ta kende lo ta e experto cu lo siña e protehadornan di nos minister pa maneha e armanan aki. Ta ser comenta, cu esnan cu lo tuma e ensayo den nan poder pa train nos guardianan di nos minister, lo ta expertonan di un otro pais. Esnan cu mester percursa pa e seguridad y e garantia di Sr. Rudy Croes, pronto por ser considera como franco tirador. Franco tiradornan cu hasta por tira cu exito den un scuridad completo. Un protehacion pa nos Minister di Husticia sigur tin tur e base razonable. Ta ser spera cu e consul di Colombia ser avisa riba e amenaza, cu a ser dirigi den direccion di nos Minister di Husticia Rudy Croes, como cu e responsablenan di e amenaza tan cruel a ser publica, pa medio di internet pa "Juventud Comunista Colombiana". Pero cu e amenaza aki, cu a ser publica como primicia pa e matutino Diario", por ser lesa cu envez cu a ser scirbi Rudy Croes, cu nan a scirbi Rudy Cruz. Un diferencia entre Croes y Cruz. Pero di tur manera, mester tuma e amenaza aki cu delaster un seriedad

FIESTA PARTY CENTER

SITUA NA SANTA CRUZ BANDA DI TOP F.M.

- pa bo fiesta di ricibimento
- casamento of cualquier otro ocasion
- mesa di spiel rondo of largo
- stand pa firma y stand pa potret
- moneybox - boogset - weddingbell - caliz grandi
- tur sorto di articulo pa drecha bo mesa.
- nos ta haci tur sorto di decoracion den e color cu bo ta desea
- nos ta tene cuenta cu bo budget

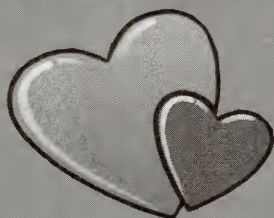


"Fiesta Party Center"
Santa Cruz 112 - Tel.: 857572

cu por. Amenaza ta keda amenaza. E amenaza serio aki por ta consisti di stranheronan ilegal biba na Aruba? O e por ta algo talvez di algun hende biba na Aruba conhuntamente cu hasta algun Arubiano, cu ta tratando pa trece un desunion den nos pais stima? Un amenaza cu nos hendenan no ta acepta ningun momento, pa por cambia e atmosfera di tranquilidad, cu semper a existi na Aruba. Pero si ta asina cu mester sigui tuma e amenazanan aki cu tur seriedad? No por ta otro! E mundo di criminalidadnan profesional ta existi di bandidonan baho, cu ta consisti di curazonnan frieu, cu no conoce kico ta sintimiento y tampoco e palabra

pardon. Nan lo tuma tur nan tempo necesario pa ranca bida di cualkier ser humano, cu por ta riba nan lista di morto. Nos Minister di Husticia lo mester sigui biba cu e idea doloroso aki? Ta un deber sagrado y hustifica, pa cualkier persona cu por ta na altura di e amenaza serio aki, pa reporta esaki mesora na nos autoridadnan policial. E pueblo di Aruba sigur den su totalidad ta para tras di Sr. Rudy Croes. Pero e pregunta lo keda: Te con leu nos Minister di Husticia Rudy Croes por conta riba e seguridad pa e garantia di su bida?

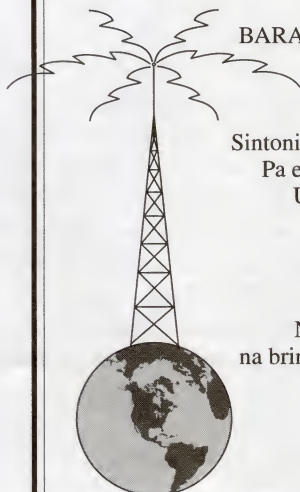
Revista BOULEVARD



E revista stima
pa tur corazon
cu ta brilla
di charme

RADIO CARUSO BOOY FM STEREO

BARANCA DI DIAMANTE 102.7 MHZ DIAMOND CHANNEL 74
GENERAL MANAGER SIRA BOOY



Sintoniza Radio Caruso Booy F.M. Di Dialuna te cu Diasabra 3:15 p.m.

Pa e programa di duracion di 5 minuut "For di e palabra di Dios".

Un splicacion di Bijbel den un forma facil y comprendibel.

Tambe un invitacion ta ser haci na e pueblo completo pa

sintoniza "Radio Caruso Booy

di Dialuna pa Diasabra di 3:15 p.m. - 3:20 p.m.

Nos ta transmiti riba e frecuencia 102.7 MHZ F.M. Stereo, na brinda bo e mihor den musica y tambe programmanan informativo.

Nos tin e mihor den prijsnan pa bo propagandan.

Tel.: 847752 - Fax: 843351

Programa COSNAN STRAÑO

**"UNDA CIENCIA
Y
SPIRITUALIDAD
TA TOPA"
4 AÑA DEN AIRE**



Dialuna, 9 di september, e programa asina scucha, "Cosnan Straño" a celebra su 4 año den aire na radio Galactica. Durante e programa special aki, productor y presentador Jimmy Oduber a wak bek riba 4 año di programa, pasando fragementonan di programanan di antes manera esun di Rooi Frances, Obhetonan Bulado No Identifica riba Aruba, Backmasking, Soño, Bida Despues di Morto etc.

Na juli 1998, sr. Jimmy Oduber kende tabata presentando e programa Skina di Recuerdo y hunto cu su ruman tambe e programa Oldies 99.9 na radio "Galactica" a dicidi di cristalisa un idea cu e tabatin pa hopi tempo caba. E tabata sinti falta di un programa



diferente, unda cu enfasis lo ta riba asuntonan di suma importancia cu tin di haci cu nos existencia como ser humano. Preguntanan cu te awe hopi no tin contesta. Tabata su deseo pa cuminsa un programa unda lo trata tur loke ta inexplicable, misterioso, oculto, paranormal, loke ciencia no por midi ni pisa, en corto tur loke ta straño. Despues di a consulta cu gerencia di radio "Galactica", mesora el a haya aprobacion y tur cooperacion pa cuminsa prepara, produci y presenta e programa aki cu a bira asina exitoso. E prome paso tabata pa busca un bon tema musical. Esaki no tabata dificil pasobra e prome tema instrumental cu el a scucha di John Vangelis, titula "Conquest of Paradise" a bira mesora e tema musical asina impactante di e programa.

Dia 7 di September 1998 pa 9'or di anochi "COSNAN STRAÑO" a bai pa prome biaha den aire y tabatin

como prome invitadonan sr. Marcos Bislip Jr. y sr. Tuyo Ruiz y durante cual programa a trata e topico: Obhetonan Bulado No Identifica riba Aruba.

E informacion acumula y presenta pa Jimmy mes den su "blokenan di informacion", e contribucion y conocemento di sr. Marcos Bislip jr. y sr. Tuyo Ruiz y e cantidad di yamada di oyentenan cu a comparti nan conocemento y experiencia, tabata e ingredientenan cu a haci e prome programa aki un exito rotundo y for di e dia ei e sintonia di "Cosnan Straño" a sigui crece y awe nos por bisa cu dialuna anochi e mundo radial na Aruba ta wordo domina pa e programa aki. For di e prome programa te cu awe, mas di 100 topico a keda trata. Nos ta menciona djis algun di nan: Rencarnacion Bida Despues di Morto; Fe, kico e ta con e ta funciona; Religionnan di Mundo; Angelnan; Milagernan; Aparicionnan; Qujia y Mesita;

Fierno; Profesia y Prediccionnan; Cosnan Straño riba lama; Leyendanan di Aruba; Pasco y su origen, su historia y su berdadero nificacion; super sticion; E misterio di nos Alma.

E forma di presenta e programa aki tabata algo nobo pa mundo radial na Aruba. Haci investigacion, studia e topiconan, menciona literature consulta, tene entrevista, bishita sitionan etc. a haci cu semper Jimmy ta bon prepara y por combersa cu su oyentenan y cu su invitadonan kendenan hopi biaha ta experto riba nan tereno, guiando asina e programa den un forma profesional y obhetivo.

Ademas tin diferente persona ta coopera dunando informacion, sugerencia, comentario etc. dor di cual e programa a sigui crece durante e añanan cu a transcuri.

Den e programa aki a keda demostra cu nos comunidad tin hopi conocimiento di asuntonan paranormal, spiritual, inexplicabel, misterioso, oculto etc. Na un forma obhetivo, respetando opinion di tur hende, Jimmy Oduber ta dirigi e programa aki na un manera unico. Semper e ta habri e programa bisando cu: **"No ta e intencion pa forza niun hende kere nada, ni kita niun hende di kere nada ni tampoco ta e intencion pa wak**

ken tin rason of ken no tin rason. E unico meta di e programa ta pa na un forma habri y obhetivo, combersa y intercambia conocimiento cu otro". Y ta hustamente esaki ta haci e programa asina diferente y cu ta percura pa un sintonia asina grandi.

E programa a evoluciona den e cuater añanan aki y a bira uno unda cu "ciencia y spiritualidad ta topa". Hopi ta e invitadonan cu a participa den e programa aki for di su inicio y sr. Jimmy Oduber, pa medio di Revista Boulevard kier a gradici nan tur un biaha mas, mescos tambe e kier a gradici tur esnan cu di un of otro forma semper ta coopera cu e programa.

Jimmy Oduber na palabra:

"Ora bo menciona number, semper bo ta lubida uno of mas, pesei ta fastioso menciona number. Pero den e caso aki mi mester menciona algun number. Na prome luga mi kier a gradici mi ruman sr. Modesto Junior Oduber, den feliz memoria, kende como director y propietario di radio "Galactica" semper a duna mi tur cooperacion y sosten pa asina "Cosnan Straño" por a cuminsa y cumpli su 4 año den aire. Tambe un danki grandi na mi otro ruman "Joe Hernandez" pa e tremendo trabou di produccion y editing, for di prome dia te cu awe. Danki tambe na tur mi otro coleganan di Galactica pa nan

cooperacion.

No por keda sin gradici Revista Boulevard pa e promocion durante e ultimo añanan y e sugerencia y comentarionan cu semper sr. Theolindo Lopez ta duna mi pa cu e programa aki. Y un biaha mas, na tur esnan cu na nan forma ta contribui y coopera cu e programa. "Last but not least" mi kier a gradici inmensamente esnan cu ta forma e parti mas esencial di e programa aki: mi oyentenan. E miles y miles di oyentenan cu tur dialuna anochi ta claba na nan radio pa scucha nan programa faborito "Cosnan Straño." Danki tambe pa e comentarionan cu mi ta haya unda cu mi bai, den tur skina di Aruba.

Alaves mi ta pidi tur esnan cu tin un of otro topico cu nan kier pa nos trata den cosnan Straño, pa laga mi sa. Por manda un fax na 882536 of un e-mail na cosnanstrano@hotmail.com. Mi mes lo tuma contacto cu bo pa e ora pa nos concretisa e topico. E topico mester ta cuadra si cu e esencia di e programa. Y claro ta keda e invitacion pa sigui scucha "Cosnan Straño" tur dialuna anochi cuminsando pa 8 'or na radio "Galactica 99.9 fm".

COSNAN STRAÑO, UNDA CIENCIA Y SPIRITUALIDAD TA TOPA...

EUMAR

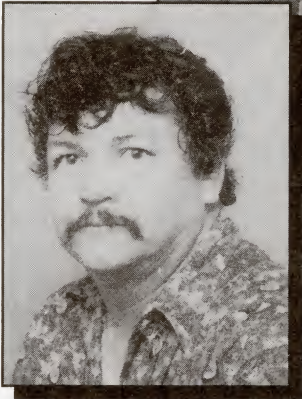
LOCK & KEY SERVICE

Situá na Catiri cu su servicio di duplicamento di jabi den record di tempo y habrimiento di auto. Den stock pa bende nos tin gran cantidad di safes, knobsets, deadbolts, doorclosers, etc, etc. Nos tin e.o. e famoso electric look, digital lock, cardlock tambe nos ta instala e famoso monitory intercom. Masterkeying y keying alike ta nos especialidad.

Tel.: 874669 - Fax: 872251
Catiri # 48



Nos Bieuwnan Ta Conta



Autor: MARIO KOOLMAN
Compila pa: Theolindo Lopez



ENTIERO DURANTE TEMPO DI ANTAÑO MAS O MENOS DURANTE 1800 - 1946

Un entiero durante tempo di antaño na Aruba tabata hopi diferente contra esun di awendia. No tabatin e luho manera awor den e tempo moderno. Un cas Mementomori no tabata existi na Aruba y tampoco auto pa e difunto ser hiba na su ultimo lugar di sosiego. Na momento cu un persona mester bira malo, e tabata ser hiba riba un burico na un cas, cu nan tabata considera como hospital. E Gobierno durante e periodo di antaño tabata huur un cas for di un persona, conoci e tempo ey pa un y tur como Sjon Doriya, cual cas tabata ser uza como Hospital. E cas ey tabata keda na unda cu e watertoren di Playa actualmente ta situa. Auto durante e tempo di antaño ainda no a yega Aruba pa transporta e enfermo. Pero si encaso e famianan di e enfermo no tabata pertenece di un burico, un ayudo tabata ser pidi na un di e hendenan, cu si por ta consisti di un o mas burico. Pasobra no ta tur hende durante e epoca ey por tabatin e luho di por a permiti, pa nan por tabata existi di un burico. Tampoco Aruba no tabata pertenece di ningun Radio Emisora pa por a participa un o mas noticia di morto, pa por a yega na oido di esnan cu conoce e fayecido. Nos bieuwnan di pasado a enfrenta un bida hopi duro mes. Pero pa duro cu e bida por tabata, nos antes pasadonan a hiba un bida feliz cu otro y tabata sa con pa comunica cu otro durante cu un persona fayece.

Na momento cu un persona fayece, mesora un di e famianan di e fayecido ta coi un di scopetnan cu ta colga na e muraya di su cas, e ta bay pafor y e tabata tira tres vez den halto. E bisiñanan cu ta bibando den vecindario, mesora tabata trata pa haya sa, ta kende e persona ta cu a fayece. Tan pronto cu e noticia aki alcanza e hendenan, mas liher cu ta posibel, nan ta acerca e cas na unda e fayecido ta bibando y nan tabata ofrece nan ayudo cu delaster un

amor cu nan curazon tabata pertenece. Mesora esnan cu presenta na e cas di e fayecido tabata prepara tur loke mester pa e morto por ser laba. E morto durante e periodo ey tabata ser laba di mas mihor cu ta posibel. Pa laba e morto e bieuwnan di antes tabata uza vinager. Despues nan tabata bisti e difunto su mortaha pa e ta bon bisti, pa e por bay na su ultimo lugar di sosiego. Hopi di nos bieuwnan di antes tabatin nan caha di morto ya

traha y tabatin esaki den un cuarto traha for di lodo, mientras cu otro tin esakinan warda den e takinan di un palo di watapana. Si encaso e fayecido mes no tabata pertenece di su propio caha di morto, su famianan por presta un caha di morto for di cualkier di e hendenan, cu si tabata pertenece di uno. E famianan durante un momento asina dificil tabatin poco ora, pa nan por compañía nan ser stima cu a fayece. Durante e periodo ey no tabatin

ningun docter na Aruba pa constata morto. Por ehemplo, si e persona mester muri durante oranan di anochi, nan tabata dera e difunto pa su mayan pa 11'or di mainta. Si encaso e persona mester fayece durante oranan di mainta, e tabata ser dera pa 3'or di atardi. Durante e periodo di antaño tabata imposibel pa por a laga un morto dos o tres dia riba tera, como cu no tabatin e frieldad pa tene e morto den un condicion necesario.

Promer cu e caha di morto ser cera, e hendenan mas yega na e difunto tabata pone algo di e muchanan, yiunan o bisanietonan di mas pega na e difunto den e caha di morto. Pero tambe den cierto districtonan, nan tabata coi midi di e muchanan pa medio di un repi di paña y tabata pone esaki den e caha di e morto. Esaki ta pa e difunto no busca un di nan, pasobra ta ningun di hendenan yega na e fayecido, no tabata desea pa mayan un di nan sernan stima ser busca pa e difunto, pa asina ser hiba den e mundo di e mortonan. Despues nan tabata compañía e difunto pa misa. Tur e hende hombernan tabata bisti na preto cu nan sombre di cabana mientras cu e hende muhernan tabata bisti na blanco. Nan tabata cana den fila consisti di dos o tres hende canto di otro. Despues e difunto tabata ser dera den un graf coba, cu tabata consisti di siete pia hundo. E caha di morto durante e tempo di antaño tabata parecido na un baki di aloë. E caha tabata ser haci preto-preto y riba e caha di morto ta ser poni un cruz blanco cual tabata ser mara cu'n paña preto. E caha di morto ta ser poni riba dos pida biga largo. Seis hende homber tabata tuma e encargo, pa carga e caha di morto cual pa medio di e biganan di palo, tabata laga esakinan steun riba nan schouder. Despues nan ta cana bay misa y santana compañía pa un cantidad di hende cu semper tabatin aprecio pa e difunto. Naturalmente, cu e caha di morto ta di un peso hopi pisa mes. Pa e motibo aki, tan pronto cu e cargadornan mester cansa, nan

tabata pone e caha di morto abou cu tur nan tranquilidad y nan ta ser cambia pa e otro seis cargadornan di caha. Durante e momento cu e entiero tabata pasa dilanti e casnan, shapnan (tiendanan), cantinanan tur tabata cera nan portanan y bentananan cu tabata consisti di palo como e ultimo respet sagrado pa e difunto. Y pa recorda, cu durante e periodo di antaño ainda airco no a haci su entrada na Aruba. Sinembargo, tanto e propietario di e shapnan y e clientenan tabata keda soporta e calor te na momento cu e entiero caba di pasa pa nan por habri e portanan y e bentananan atrobe.

Despues di deramento un resamento di ocho dia tabata ser haci na e cas unda e difunto cu antes tabata biba. Naturalmente, cu tur e bisiñanan y esnan conocir di e difunto tabata presenta na e resamentonan ey. Un altar traha di un mesa cu un paña blanco y dos o tres bela den nan kandelaria ta ser cendi riba e altar, cual altar blanco tabata ser fura na rand cu cinta preto. Tur e hende muhernan cu ta famia di e difunto, pa un aña o mas tabata bisti shimis preto como rouw pa e perdida di nan ser stima. Mientras cu e hende hombernan tabata cana cu un curazon chikito consisti di paña preto cual pa medio di freke tabata ser hinca na nan camisa. Tambe e hende hombernan tabata bisti e cinta aki, pa un aña largo como muestra cu nan ta na rouw. Durante di e ocho dia cu e resamento pa e difunto tabata tuma lugar, y cual ta e ultimo vez cu nan ta uniendo hunto pa e resamento, tanto boyo cu chuculati di pinda herbi tabata ser parti. E ultimo anochi di e resamento tabata ser termina cu resamento di dos rosario. Na final di e resamento, e altar tabata ser dismantela atrobe y e resador tabata bay pafor cu e paña blanco di e altar y tabata bati esaki den e sabana di e cas. Esaki e resador tabata haci p'asina e alma di e difunto por sali for di e cas na unda e tabata biba. Durante e momento ey e famianan di e difunto tabata pega den gritonan di yoramento. Ocho

dia a pasa, e resamento a yega na su final. E cas di e difunto durante ocho anochinan largo tabata yena cu hende, pa cual e famianan cu a keda atras por a sinti nan mes alivia, pa por tabata rondona cu hendenan cu a resulta den un gran consuelo pa nan. Y durante cu e resador tabata bati e paña blanco di e altar, nan tabata realiza cu pronto nan mester costumbra cu un otro bida. Un bida sin e difunto na nan lado.

Algo cu tabata ser hopi conta durante cu un persona mester fayece, ta cu varios hende por a sinti hopi yoramentonan di cachonan, cu tabata mira e spirito di e persona cu lo bay fayece. Yoramento di cachonan durante oranan di anochi, ta nifica pa nos antes pasadonan cu un hende conoci lo bay fayece. Pero tambe, varios di nos antes pasadonan, cu hasta a yega di mira e spirito di e persona algun dia prome cu e la fayece. Tin di e hendenan di antes, cu hasta a yega di mira e spirito di esun cu lo bay fayece sinta na rand di nan cama. Tambe tin otroonan cu a yega di sinti verboornan di e hende cu lo bay fayece. Ta existi sorto di contamento, di un bisiña di e difunto, cu promer cu e persona a fayece, cu nan por a sinti bon cla, con un di e portanan di e cas a ser habri y despues ser cera atrobe di un manera no normal. Despues cu e doño di e cas a lanta for di su cama, y a bay tira un mirada ta kende por ta den e cas, ningun hende no a ser encontra paden di nan cas. Contamentonan di casonan asina, casi nunca no tabata haci falta di nan, pa esnan cu conoce e difunto, cual tabata hala hopi atencion mas tanto ainda na e cas den cual e persona a fayece.

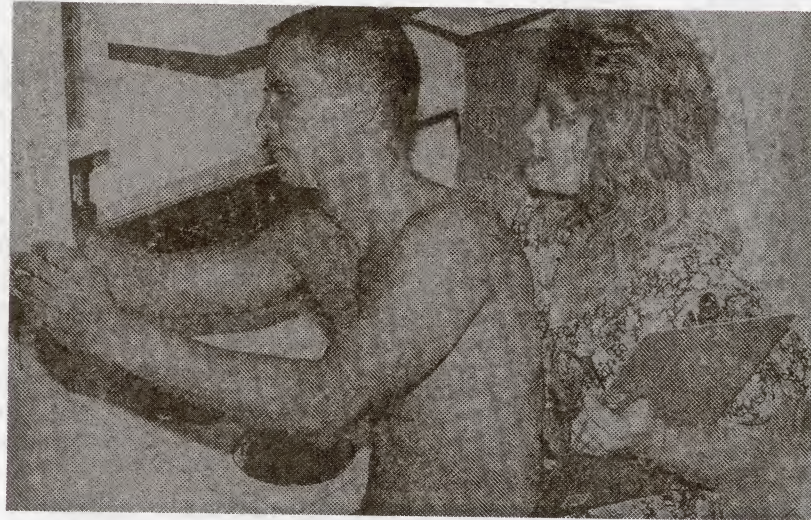
Mas despues cu binimento di Lago a cuminsa funciona oficialmente na Aruba, a bin algun cambio cu nos baranca no tabata conoce. Na e cas na unda e morto tabata para, tobonan di laba paña tabata ser uza cu blokinan grandi di ijs, cualnan tabata ser uza pa pone bou di e caha

di morto pa tene e morto den un mihor condicion. A bin partimento di sigar, rom y whisky. Awendia e tiramento di skopet no ta ser uza mas. Radio emisoranan y medionan di prensa skirbi ta trece e participacionnan ey den nan medionan. Tambe awendia ta existi auto pa transporta e morto cual por keda pa mas cu un siman mes si ta

necesario den un cas di mementomori. Un persona cu muri, no ta keda na su cas mas manera si tabata e caso durante tempo di antaño. E cas talvez, na unda e difunto mayoria vez a pasa su ultimo dianan di sufrimento prome cu e la entrega su alma na cielo. E altar cu tabata ser traha for di un mesa, cu su belanan cendi no ta

existi mas manera antes. E paña blanco cu tabata forma e altar, no ta ser bati mas den sabana di e cas, pa core cu e spirito di e difunto. Un parti di nos cultura di nos bieunan cu lamentablemente pa motibo di modernacion a bay perdi completamente. A keda solamente historia di esaki y nada otro mas.

E EMPRESA PA MUHERNAN SOLTERO



Na momento cu tin tanto negoshi riba casi tur tereno cu bo'n por imagina, sinembargo mas negoshinan nobo, ta ser habri den nos mundo cu antes nos no a conoce. Negoshinan mescos cu ya hasta varios di nan a haya nan mercado tambe na Aruba. Si antes den pasado nos no tabata conoce na Aruba cu muhernan di bida cu tabata bende nan curpa na sernan masculino, awor esaki a bira algo normal na nos pais. Un sorto di negoshi nobo, cu a cumenza opera oficialmente na Sur California, actualmente ta e combersacion diariamente den casi tur pais. Si ya bo por encontra negoshinan na unda bo por cumpra cierto snacksnan pa cual bo ta ser sirbi pa damanan topless, actualmente nos mundo ta consisti di varios sorto di negoshinan asina. Bo por encontra sex shop, sex supermarket, clubnan pa cambio di pareha y mucho otro tipo di negoshi mas cu ta funcionando den e mesun direccinanan aki. Algo cu sigur cada tiponan di empresanan asina ta produciendo sumanan grandi di placa pa e propietario nan por yena nan cartera.

Y loke ta ser publica den e articulo aki ta un hecho berdadero. Un agencia nobo oficialmente ya pa algun luna atras, a habri su portanan pa tur esnan cu ta desea su servicio. Karla Marlove, propietaria di e agencia nobo na Sur California a cumenza cu su negoshi especial pa e damanan cu wowonan hambra, pa

nan por tin un ser masculino na nan lado aunke ta pa un ora of mas. Y ta exactamente riba e idea aki, Karla Marlove a dicidi di lanza su agencia riba mercado, pa e damanan cu ta desea di pasa algun oranan placentero den compania di un cabayero, pa por haya nan deseo cumpli, pa un suma di placa cu nan

cartera por permiti. Un empresa, cu ta manda sernan masculino joven na e damanan cu solicita pa esaki, pa por haci servicio di su agencia. E jovennan cu ta ser manda na un cas cu a solicita, pa ayudo di cualkier trabao di cas, cu un hende muher no por haci, por conta inmediatamente cu e ayudo di e agencia nobo "Fixit

Fellows". E cabayeronan cu presenta, na un cas cu a solicita pa esey, ta desnuda nan parti di ariba y si e dama ta desea, hasta nan lo desnuda nan mes completo. E propietaria di e agencia, Karla Marlove, ta sumamente orguyoso di su negoshi nobo. "Mi empresa a cuminza haya su fundeshi di un forma increible," Karla formando un sonrisa riba su cara a bisa. "Mi por corda ainda, cu tabata durante un dia cu ta reinando un calor inmenso, na momento cu mi a haya un problema cu e wasbak den cushina na momento cu e la verstop. Den promer instante, mi no tabatin e maximo idea kico pa haci, como cu mi tabatin varios tayo y demas otro cosnan pa laba. Por ultimo, a drenta un idea den mi cabez, na momento cu mi a mira pa medio di e bentananan di sala, un joven masculino di mas o menos dieznuebe aña di edad, ta sperando riba un bus cu tur su pasenshi. Den mi mes, mi a puntra: "Pero e mucha homber ey talvez no por brinda mi su ayudo?"

Y cu e pensamiento ey den mi cabez, mi a baha e trapi y a bay direccion na unda e mucha homber cu tur su calma ta sperando riba un bus. Mi a acerca e mucha homber y a haci e peticion na su persona, cu e no por ta asina bon pa yuda mi cu e wasbak. Mi peticion a logra e resultado cu tanto mi mester. Un poco despues nos dos a subi e trapi y hunto nos a drenta paden."

KARLA A SER DOMINA PA TENTACION

"Mi a presenta mi mes na e mucha homber y a bin tende cu su nomber ta Fernand."

Como cu tabata hopi calor durante e dia ey, Karla a ofrece e mucha homber un glas di cerveza bon frieu. Despues di a tuma algo for di e cerveza, Fernand compaña pa Karla a bay den cushina, pa e trata na duna su ayudo cu reparamento di e wasbak. Apenas cu e joven a cuminza traha, cu sodornan a cuminza muha su camisa. Na e

momento ey Karla a haci e siguiente pregunta na e joven di 19 aña: "Tende, si e calor ta molestia bo di e tanto ey, mi no tin nada contra pa bo kita bo camisa."

Un rato despues Fernand a desnuda su mes parti ariba. Pero despues Fernand a dirigi su mes na Karla y a puntra cu'n voz hopi normal, si Karla no tin nada contra pa e desnuda su mes un poco mas, como cu ta hopi calor y e tin un compromiso serio pa cumpli ainda. Karla: "Y na momento cu e la keda casi desnudo, un deseo enorme a ocupa mi, pa mi por ta drumi entre su brazanan. Pero ta kico mas bo kier, si mi ta un muher cu a divorcia cu un edad hopi joven? Y na momento cu Fernand a termina cu e trabao den cushina, mi a ofrece su persona, pa e por bay den baño y refresca su mes. Despues cu e joven a regresa den sala, mi por a ripara cu e la uza un di mi perfumenan, pa medio di e holor cu e cubri e sala completo. Mi a bolbe ofrece Fernand un cerveza y mi a despensa mi mes, pa mi tambe bay refresca mi curpa den baño. Despues di esey mi tambe a tuma lugar den e sofa na unda Fernand tabata sinta, y mi a bira mas hambrante pa su persona. Mi por a imagina mi mes caba, kico di nificacion esey lo ta pa mi persona. Despues mi no por a domina mi mes mas, y mi a coi e man di Fernand tene y a lanta su persona for di e sofa. Braza cu otro nos a subi e trapi y un rato despues mi por a drenta den camber, den compania di e joven cu tanto a haci un tentacion increibel pa mi curpa. No! E joven ey no a acepta di bay cu mi den camber den promer instante," Karla a bisa. "Pero, e la haya su mes obliga pa bay cu mi, como cu mi a rance na su man di un forma delicado. Y na momento cu nos dos, despues di a termina cu nos relacion, e la tuma despedida di mi persona, y mi a keda atras cu'n poco tristeza, pero sinembargo contento, pasobra e la sa di complace cu mi deseo como muher. Y esaki ta algo normal toch! E anochi ey, mi a drenta den un sueño profundo y

satisfecho cu tanto mi tabatin e necesidad. Pero te dia di awe, mi tin hopi duele, cu hamas mi no a haya e joven ey pa mira mas, ni di acerca y tampoco di leu. Mi no por compronde te ainda, ta di con mi a haci algo di bobedad asina, pa no a tuma su direccion o su number di telefon!"

AVISONANDEN CORANT

E siguiente dia, un idea a keda podera e persona Karla Marlove. Un idea cu e lo bay traha riba esey. Karla lo trata cu tur su energia pa funda un empresa, na unda jovennan masculino lo por traha cu su persona, pa duna ayudo na hende muhernan cu ta den problema, cu cualkier aparato o algo cu nan tin den nan cas cu mester ser repara. E lo trata na encontra jovennan cu mester por domina cualkier ofishi. E lo bay tin mester di electricien, carpinte, verfdor, drechador di radio y television. Jovennan cu ta complaciente y atractivo pa hendenan muher. Karla a acerca tres medio di corant, na unda cu e la laga pone e siguiente aviso: "Agencia nobo ta busca jovennan masculino cu por haci diferente sortonan di trabao di cas."

E anuncianan ey a resulta valioso pa Karla su pensamiento, pa cuminza cu su empresa cu a crea un sorto di raiz den su pensamiento.

Karla tocante esey cu entusiasmo a conta e siguiente: "Den promer siman ya varios joven masculino a solicita pa ser tuma den servicio. Pero, mi a tuma e decision, pa tuma solamente seis joven den servicio. Cada pasa un dia, mi tabata laga un di e solicitantenan acudi na mi cas, na unda mi oficina den cuminzamento tabata situa. Y esnan cu mi a haci e invitacion na nan, mester por prueba cu enverdad nan ta pertenece di e capacidad pa un trabao asina. E test cu nan mester haci ta consisti sea di verfmento o cualkier otro trabao cu nan por domina. Y na momento cu nan termina cu e trabao, mi ta trata pa

haya nan di e leu ey pa bay den camber cu mi. Y esnan cu mi desaproba, pa motibo cu nan ta pober den cama, no ta bin den consideracion pa traha pa mi agencia. Y mi tin tur razon pa descualificanan, como cu delanta mi tin e pensamiento, ta kico un di mi futuro clientenan lo bay desea di un joven cu lo ser manda na nan cas, pa traha topless. No! Esey si, nunca mi no a yega di encontra mi mes ainda, cu mi a enamora tras di un di e jovennan ey! No lubida, cu ta negoshi mi ta haciendo y no algo pa satisface mi curpa."

E negoshi di Karla Marlove a haya su popularidad enorme serca e damanan mucho mas liher di loke Karla por a biba pensa. Actualmente Karla tin ya 148 joven cu ta den servicio di su agencia di e edad varia entre dieznuebe aña y bintiun aña di edad.

Karla: "Tambe mi agencia ta pertenece di jovennan cu musculonan fuerte den nan curpa, cu sigur ta hopi atractivo mes pa mi clientenan. Ta ki clase di muher ta solicita pa un trahador asina?" Karla a hari y despues a contesta: "Hopi di nan ta muhernan joven divorcia, y tambe un cantidad di hende muhernan casa cu ta desea un aventura o algo otro. Pero tambe, mi tin hende muhernan casa, cu a yega

na un acuerdo cu nan esposo, cu ta solicita pa un di e jovennan cu mi tin emplea. Nan ta seńoranan, cu nan casa pa motibo di nan trabao, mester haci viahanan largo di algun siman na un otro ciudad leu o na un otro pais. Y sorto di hende hombernan casa asina, ta haci esey cu nan razon, como cu hopi di e seńoranan no ta gusta keda nan so na cas, ademas despues di algun dia, nan lo bay haci falta di e calor di un hende homber. Esaki ta algo normal toch? Naturalmente, cu e jovennan cu ta emplea na mi agencia, ta presenta na e cas cu nan mester acudi cu nan hermentnan necesario y bisti den nan coveralls blanco. Y yegando na e cas na unda nan mester acudi, tan pronto cu ta posible, nan ta haci nan striptease o mas ainda y ta cuminsa cu m p l i c u n a n t r a b a o inmediatamente. Naturalmente, cu e jovennan cu ta emplea na mi agencia, mayoria vez ta bay termina te den camber cu relacionnan sumamente pasional. Pero, no por ta otro tampoco!" Karla a bisa cu un voz satisfecho compaña pa un sonrisa. "Mi clientenan te ainda ta hopi satisfecho mes cu mi servicio. Esey mi por realiza, pa medio di e tantísimo cartanan di gradicimento cu mi ta ricibi. No! E prijs cu mi ta cobra mi clientenan no ta caro pero hopi razonable mes. Figura bo, mi ta

cobra un cliente solamente cien y cincuenta dollar pa ora y mas binti dollar pa e joven cu ta emplea na mi agencia. Pero tambe entrenan, mi tin un cliente cu ta un viuda di 41 aña, cu ta ansioso pa e dia yega cu un di mi empleadonan por acudi cerca su persona. Pero si, e viuda ey ta desea solamente pa e joven cu presenta na su cas, pa haci solamente e trabaonan cu tin di haci den su cas. Pero tampoco, e viuda ey no ta permiti pa e jovennan cu ser manda, pa nan por haci e trabaonan di su cas topless manera e otro hende muhernan si ta desea. Tampoco e viuda ey loke ta trata tocante romance, no kier tende nada pero nada mes di esey. Actualmente mi ta pertenece di un lista largo, di un cantidad di jovennan masculino cu ta sperando un trabao cerca mi agencia, pero por lo pronto, nan mester sigui spera talvez hasta pa lunanan largo, como cu mi no por tuma ningun joven mas den servicio. Cu mi ta pensando di expande mi negoshi? Pa ser sincero, mi tin un idea ta iluminando mi pensamiento di un forma hopi fuerte mes. Mi pensamiento actualmente ta ser dirigi den caribe, tanto na Trinidad y Jamaica. Pero si mi idea lo resulta, esey te ainda ta un pregunta cu mi no por contesta di un forma positivo."



RUSIA

LO BAY HUNGA UN PARTI DOMINANTE DURANTE E ULTIMO DIANAN DI E MUNDO

E profeta Hebreu Ezekiel, dos mil y dos aña pasa a haya e vision den cual detayamente a ser profecia cu Rusia lo bay hunga un parti dominante durante e ultimo dianan di e mundo. (Ezekiel 38-39). E profeta aki hasta a profecia cu hasta su aliadonan hunto cu Rusia lo bay den e serunan di Israel. Nan intento ta, pa cumpli cu e trabao, cu Adolf Hitler durane su tempo, no a yega na pone un final na e existencianan di e Judiunan riba mundo. Toch e penetradornan aki lo bay tin menos exito cu e Nazinan, pasobra Ezekiel tambe a profecia cu Dios lo destrui e atacadornan di un manera cu solamente por ser haci pa podernan di cielo, pa E por demostra Su poderoso na mundo pa Su mensahe ta bon cla, cu Su plannan cu estado Israel ainda no a termina.

E dos profecianan di Ezekiel ta pertenece na e profecianan cu ta mas un specifico y hopi facil pa compronde. No solamente nan ta indica bon cla pa compronde, pero e profeta ta laga nos realiza, cu e acontecimiento lo tuma lugar durante un periodo largo . . . den e añanan cu un dia lo bay yega (Ezekiel (38:8). Casi no tin un profesia bon studia, cu ta duda cu e posibilidad di e tekst aki den e periodo final lo yega y cu Rusia y su aliadonan lo haci un ataque riba Israel pa logra haya un botin grandi y inhusto (Ezekiel 38:13). Etymologisch mira, Gog y Magog for di Ezekiel 38 solamente por tin e nificacion di e actual tera Rusia. Magog ta e di dos yiu homber di Jafet, kende segun e historiador Josephus, cu nan a bay biba na parti noord aleha di e Lama Preto. Tubal y Mesek tabata di cinco y di seis yiu di Jafet, cual descendientenan a bay biba parti zuid di e Lama Preto. E tribunan a casa entre nan mes y a bira conoci como Magog. Diferente historiadornan (Plinus, Josphus, Herodotus y otronan) a trece dilanti, cu tambe nan ta ser yama Scythen y cu ta ser considera como un pueblo barbaro. Pa por a yega na e identidad di Gog nos no ta solamente dependiente di un investigacion etymologisch. Den Ezekiel 39:2 Dios a bisa na Cog: "Mi lo bay busca bo, y percura pa bo sali for di e noord leu y lo hiba bo riba e cerunan di Israel. Den tur sorto di forma den e Biblia ta duna di compronde, cu tin relacion na unda Israel ta situa. Noord ta nifica na noord di Israel, Zuid ta nifica parti zuid di Israel, etc. Y cada mapa ta demostra cu enverdad Rusia ta situa na parti noord di Israel. E tekst aki ta confirma cu e tera cu lo bay haci su ataque lo ta for di partinan mas aleha di noordnan leu (38:15). Asina ta, cu por ser tuma cu prueba tanto interno como externo pa considera cu Rusia enverdad ta e tera cu e profeta Ezekiel ta avisando, pa e ultimo dianan cu lo ser cumpli. Mas riparable ta, cu e aliadonan di Gog - Persia, Lybia, Gomer (pa cual ta ser calcula cu esaki por ta Turquía),

Ethiopië y Togarma - actualmente tur di nan ta teranan Arabier, Teranan Islamitico, cualnan tur y pa casualidad ta pueblonan fiel cu Rusia. Nan contactonan, estilonan dominante y nan odio profundo cu ta ser dirigi contra Israel. Pa siglonan largo, e profesianan studia ta di acuerdo cu otro, cu Rusia y esnan eynan cu ta na poder, lo bay haci e ataque riba e cerunan di Israel, na unda Dios lo bay duna conocimiento di Su poder na mundo completo pa medio di debate e teranan ey y lo pone Su gloria pa tur nacion por mira Su huicio cu E la ehecuta di un manera glorifica. Y bo ta na altura cu Union Sovietica durante e periodo di e batalla cu nan a ser derota, cu nan tabatin trintamil atom y otro armanan moderno (neutronenpoppen), di cual mayoria di nan tabata dirigi riba teritorionan habita? For di e periodo cu nan a ser liquida di nan ultimo teritorio cu no ta ser aprecia pa e clase malo cu nan ta cu ningun hende no por a yega na haya sa, ta kico lo por a pasa cu tur e armanan ey. Rusia a duna e declaracion, cu nan ta un pais mucho pover, pa por a desarma tur e armanan ey, cu tabata destina pa Joegoslavia y otro republicanan y otro teranan cu ta e favoritonan tabata destina pa Rusia. Y cu e paisnan ey no por a permiti nan mes e luho ey, pa desarmanan y tampoco pa percura pa nan no cay den mannan di terrorismo. E teritorionan ey cu ta pertenece na pobreza, lo a bende e armanan ey na regimonan criminal manera Iran, Irak, China, India y Dios lo sa na kendenan mas. Ta ser comenta, cu mas cu diezmil experto di armanan nuclear lo a muda y cu actualmente nan ta na otro teranan. Cu e mundo ta den un situacion mucho mas critico cu antes, pa cual e armanan ey ainda lo ta den poder di e comunistanan. E siguiente palabranan a yega di ser cita na ex-president Ronald Reagan: "Actualmente nos por mira rond di nos, señalnan di un dilema terrible cu ta profecia tocante e dia di e juicionan. E profecia aki por ser balanza den su peso, pa medio di e armanan nuclear y e amenaza

continuo di un guerra mundial . . . E ta asina amenazante cu ningun president, ningun congreso, ningun parlamento por keda un dia liber sin cu nan mester preocupa o tene miedo pa e amenazanan ey. E lidernan no solamente ta pertenece di miedo pa e regimonan criminal, pero tambe nan tin miedo, pa no bin un siguiente Jozef Stalin cu lo bay domina e mundo talvez completo. Ademá, continuamente ta yega acerca amenazanan pa uzamento di armanan nuclear, cu por ser uza pa un o otro grupo di terrorismo, cu por haci chantagenan na un ciudad o un tera completo, y e posibilidad aki sigur no ta algo cu por ser tuma como un sorto di wega." E dos autornan di e articulo aki, Jerry B. Jenkins y Tim Lahaye, cu a publica nan boeki na 1985 ta riba e direccion pa haya tur nan razon. E dos autornan aki ta gozando di un fama internacional como expertonan riba tereno di biblia, y tambe pa e sistema di e manera cu nan ta interpreta e palabranan cu e biblia ta pertenece. Y nos ta realizando esaki pa medio di e guerra cu actualmente ta tumando lugar na Medio Oriente, den cual diariamente e victimanan ta dramando nan sanger di un manera hopi penoso y hasta bida di sernan humano inocente ta ser existi. E confrontacion na Medio Oriente ya a ser predici pa hopi expertonan, cu e guerra aki casi sigur lo keda continua te na momento cu e dia di juicio yega.





HUMOR PA PROTEHA

BO SALUD CU

LOS WOIS WOIS



"Nos tur ta haciendo falta di mi difunto casa ... y mas tanto ainda e cacho!"



Señorita! Pero papa, bo ta oudenwets."



"Ta pakico, ki ora nos bishita mi mama, bo mester tin un sonrisa asina falso riba bo cara?"



"Pero Oscar, ta con bo ta bin riba e idea, cu mi tin un relacion cu bo señora?"



"Mi no por compronde pakico bo ta pone tur e papelnan den e laachi di mas abou, Señor Jansen."



"Mi mester bay cera awor. Frans ta worry, pa ora cu e cobranza di telefoon mester yega."

NAVE ESPACIAL GALACTICA

Destino back
Den tempo

Tur Diadomingo 5 p.m. - 8 p.m.

Vuelo 999

"Oldies 99.9"

(3 ora biahando bek den tempo)

Piloto: JOE HERNANDEZ

Co-piloto: Tico B. - Jimmy Oduber

GALACTICA FM STEREO

E sonido Cosmico

Tel: 882534



Adding **COLOR** to your images...

A collage of images related to printing. On the left, there are several orange pumpkins. In the center, there is a yellow printing press with the word "OFFSET" in large white letters. To the right, there are several colorful plastic cups (yellow, blue, red, black) and a stack of green plastic cups. The word "DIGITAL" is written in white below "OFFSET". The word "PRE-PRESS" is written in white at the top left of the collage. A black crosshair is centered over the printing press. At the bottom of the collage, the website address "www.interprintaruba.com" is written in white.



INTERPRINT
OFFSET • PRINTING

Vanleeuwenhoekstraat 26 Oranjestad, Aruba Tel. 828852